



Euroopan
komissio

TALVI 2015 ▶ NRO 55

panorama

inforegio

▶ EU:n investointipolitiikan toteuttaminen

Euroopan rakenne- ja
investointirahastojen
vaikutukset ja hyödyt

- ▶ Koheesio politiikasta tukea maahanmuuttokriisiin
- ▶ Euroopan strategisten investointien rahasto
- ▶ EU:n kaupunkeja koskevan toimintaohjelman ohjaaminen

Alue- ja
kaupunki-
politiikan

► **PÄÄKIRJOITUS** 3

Corina Crețu, aluepolitiikasta vastaava
 Euroopan komission jäsen

ARTIKKELI

► **KOMISSION UUDESSA TIEDONANNOSSA
 ESITELLÄÄN KAUDEN 2014–2020
 INVESTOINTIOHJELMIEN KESKEISIMMÄT
 HYÖDYT** 4-11

► **EUROOPAN INVESTOINTIOHJELMA
 JA ERI-RAHASTOT** 12-13

HAASTATTELU

► **STRATEGISTEN INVESTOINTIEN VAJEEN
 KATTAMINEN EUROOPASSA** 14-16

Wilhelm Molterer, toimitusjohtaja, ESIR

► **VUODEN 2015 EUROOPPA ALUEELLANI
 -VALOKUVAUSKILPAILU** 17

► **EU:N KAUPUNKEJA KOSKEVA
 TOIMINTAOHJELMA** 18-19

► **MAAHANMUUTOKRIISI JA REAGINTI
 EUROOPASSA** 20-21

► **ERI-RAHASTO-OHJELMAT JA
 TALOUSPOLITIIKAN EU-OHJAUSJAKSO** 22-23

► **VUODEN 2015 REGIOSTARS-KILPAILUN
 PALKINTOSEREMONIA** 24-25

HAASTATTELU

► **BULGARIA: VAKAA KASVU JÄTTÄÄ
 TALOUSKRIISIN HISTORIAAN** 26-27

Tomislav Donchev, varapääministeri

► **WALES: LISÄÄ KASVUA JA TYÖPAIKKOJA
 KOHEESIOPOLITIIKAN AVULLA** 28-29

Jane Hutt, raha-asioista ja hallituksen toiminnasta
 vastaava ministeri

► **FERRIN – ALUEIDEN ÄÄNIEN EDISTÄMINEN
 EUROOPPALAISISSA TUTKIMUKSISSA
 JA INNOVAATIOSSA** 30-31

► **INTERREG 25 VUOTTA** 32-34

► **OMIN SANOIN** 35-37

► **MENOKARTOITUSTA KOSKEVA
 TUTKIMUS** 38-40

► **UUTISET LYHYESTI** 41-43

► **HANKKEET** 44-47

► **OHJELMA** 48



Itä-Gdańskin jätevedenpuhdistamo Puolassa tuottaa biokaasua ja lisää uusiutuvaa energiaa koskevaa tietämystä ERI-rahastojen tuella.



Valokuvat (sivut):
 Kanssi, sivut 2 ja 7 (Puola): © Gdanska Infrastruktura
 Wodociągowo-Kanalizacyjna Sp. z o.o. (*)
 Sivut 2, 3, 4, 5, 8, 9, 10, 11, 24–25, 34, 41, 42, 43:
 © Euroopan komissio
 Sivut 6–7: Saksa © Thinkstock; Unkari © Kansantalousministeriö;
 Bulgaria © Euroopan unioni
 Sivut 13 ja 20: © Euroopan unioni
 Sivut 14–16: Wilhelm Molterer © EIP; Galloper-hanke © RWE Innogy;
 Forum © CCI de Région Nord de France
 Sivut 17: 1 © Małgorzata Podstawa; 2 © Tomaz Varlec;
 3 © Paraskevas Grigorakis
 Sivut 18: Riga © EU2015.LV
 Sivut 20–21: Saksa © Lotsendienst; Portugal © Portugalilainen
 Jesuit Refugee Service
 Sivut 26–27: © Bulgarian ministerineuvosto
 Sivut 28–29: © Walesin aluehallitus
 Sivut 30–31: © Michael Seidler/ERRIN
 Sivut 34: © Michael Cooper
 Sivut 35–37: Puola © Marian Zubrzycki/Fotorzepa;
 Tanska © Jørgen Ploug, Tšekin tasavalta © Zdeněk Vaiz/Plzeňský kraj;
 Suomi © Martti Komulainen
 Sivut 38: Shutterstock
 Sivut 41–43: EuroPCom © europaomdehoek.nl; ITI © Thinkstock;
 Mont Saint-Michel © Prochasson Frédéric – Shutterstock;
 Lambert Van Nistelrooij © CDA Europa
 Sivut 44–47 Suomi © Martti Komulainen; Ranska © CHU Clermont-
 Ferrand – DRCI; Saksa © Stadt Bremen; Romania © Modatim SA

Lehti on painettu englannin, ranskan, saksan, bulgarian, kreikan, espanjan, italian, puolan ja romanian kielellä kierrätyspaperille. Julkaisu on saatavana 22 kielellä osoitteessa:
http://ec.europa.eu/regional_policy/fi/information/publications/panorama-magazine/

Tämän numeron sisältö valmistui joulukuussa 2015.

OIKEUDELLINEN HUOMAUTUS

Euroopan komissio tai kukaan sen puolesta toimiva henkilö ei ole vastuussa siitä, miten tässä julkaisussa olevia tietoja käytetään, eikä mahdollisista virheistä, joita julkaisussa voi esiintyä huolettavasta valmistelusta ja tarkistamisesta huolimatta.

Tämä julkaisu ei välttämättä edusta Euroopan komission näkemystä tai kantaa.

ISSN 1725-8162

© Euroopan unioni, 2015

Tekstin jäljentäminen on sallittua, kunhan lähde mainitaan.

(*) Kyseisten kuvien käyttöoikeudet on myönnetty vain Panorama-lehdessä (numerossa 55) käyttöä varten, eikä niitä saa käyttää muihin tarkoituksiin; kuva voidaan toisintaa Panorama-lehden numerossa 55 ja sen eri kieliversioissa – kuvaa ei saa toisintaa muihin tarkoituksiin.

Kolmannen osapuolen tekijänoikeudella nimenomaisesti suojatun aineiston käyttöä/jäljentämistä varten on saatava lupa tekijänoikeuden haltijalta/haltijoilta.

Printed in Belgium



► PÄÄKIRJOITUS

Corina Crețu

Aluepolitiikasta vastaava
 Euroopan komission jäsen

Yksi Euroopan unionin tärkeimmistä haasteista kuluneena vuonna on ollut ennen näkemätön pakolaiskriisi. Jäsenvaltioihin saapuvien maahanmuuttajien kärsimysten lieventämisen eteen on tehty paljon, ja on selvää, että koheesiopolitiikkaa tarvitaan sellaista tehokkaiden integrointipolitiikkojen tukemiseen, jotka kattavat koulutusta, työllisyyttä, asumista ja syrjimättömyyttä koskevat politiikat.

Euroopan komissio tekee yhteistyötä niiden jäsenvaltioiden kanssa, joihin kriisi on vaikuttanut, tarkoituksenaan muokata Euroopan rakenne- ja investointirahastoja, jotta hätätilanteisiin voitaisiin reagoida. Kaksi suurinta maahanmuuttajien saapumispiiristä, Italia ja Kreikka, ovat jo osoittaneet varoja maahanmuuttoon kauden 2014–2020 ohjelmissa. Esimerkiksi Kreikka sisällyttää EAKR:n tukea kaikkiin 13:een alueelliseen ohjelmaan. Rahat käytetään maahanmuuttajien vastaanottokeskusten rakentamiseen, korjaamiseen ja avaamiseen. Lisätietoja on erityisraportissa sivulla 20.

Lisää ERI-rahastojen varoja voidaan kohdentaa nopeasti maahanmuuttajiin ja pakolaisiin, jos kriisi kärjistyy, ja varoilla voidaan tukea monia erilaisia kohteita, kuten siirrettäviä sairaaloita, terveydensuojelua, terveydenhoitoa tai koulutusta.

ERI-rahasto-ohjelmien hyödyt

Tässä numerossa tuodaan esiin myös EU:n koheesiopolitiikan todelliset hyödyt. Erityisesti keskitytään investointeihin, joiden tavoitteena on vaikuttaa Euroopan talouteen ja ihmisten elämään saamalla aikaan lisää investointeja.

Uudelle kaudelle 2014–2020 ERI-rahastot osoittivat EU:n budjetista 454 miljardia euroa yli 500 kansallisen ja alueellisen ohjelman sekä 79 alueiden välisen yhteistyöohjelman täytäntöönpanoon. Näillä ohjelmilla on tarkoitus saada Euroopan talous uudelleen kasvuun kestäväällä tavalla. Euroopan komission uusimmassa tiedonannossa, joka koskee ERI-rahastojen osuutta EU:n kasvustrategiassa, investointiohjelmaa ja

komission prioriteetteja seuraavan vuosikymmenen aikana, havainnollistetaan ja analysoidaan kyseisten investointien vaikutuksia, odotettuja tuloksia ja hyötyjä koko Euroopan alueella ja maakohtaisesti.

ERI-rahastot ovat eteenpäin suuntautuva investointipoliittinen väline, joka on käytettävissä Euroopan nykyisten ja tulevien haasteiden ratkaisemiseen. Menestys riippuu kuitenkin enimmäkseen hyvästä hallinnosta ja tehokkaista hallintoelimistä, jotka vastaavat ohjelmien hallinnoinnista ja täytäntöönpanosta.

Synergioiden edistäminen EU:n investointirahastojen välillä

Euroopan strategisten investointien rahasto (ESIR) perustaminen kuuluu Junckerin suunnitelmaan, jonka tarkoituksena on saada käyttöön yksityisiä rahoituslähteitä strategisiin investointeihin infrastruktuureihin, innovointiin ja yrityksiin, jotta EU:ssa vallitseva investointivaje saataisiin täytettyä.

ESIR on tärkeässä asemassa ERI-rahastojen vaikutusten optimoinnissa – ja samaa pätee myös toisin päin. ERI-rahastoilla edistetään tarkoituksella Euroopan investointiohjelmaa, ja ne täydentävät ESIR:ää monella tapaa. Niiden yhteiskäytöllä voidaan saada käyttöön entistä enemmän kysyntälähtöisiä toimia innovatiivisiin hankkeisiin, infrastruktuurihankkeisiin ja pk-yritysten rahoitukseen, jotka voivat puolestaan johtaa kasvun, työpaikkojen ja innovaation lisääntymiseen Euroopassa. Lähitulevaisuudessa täydentävyys näiden kahden rahaston välillä saa aikaan myönteisiä tuloksia ehdoteuissa tavoitteissa.

Crețu

KOMISSION UUDESSA TIEDONANNOSSA ESITEL- LÄÄN KAUDEN 2014–2020 INVESTOINTIOHJELMIEN KESKEISIMMÄT HYÖDYT

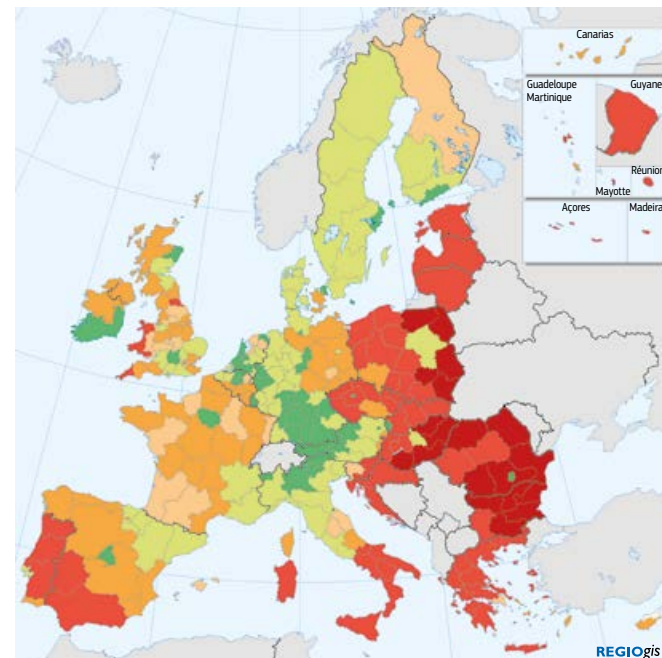
Vuosien 2014 ja 2020 välillä Euroopan rakenne- ja investointirahastoista (ERI-rahastoista) saavutetaan kriittinen massa EU:n tärkeimpiin prioriteettialoihin tehtävissä investoinneissa. Päätettyään kumppanuus-sopimuksia ja toimenpideohjelmia koskevat neuvotte- lut jäsenvaltioiden ja alueiden kanssa komissio julkaisi raportin Euroopan tärkeimmän investointipoliittisen välineen odotetuista hyödyistä ja tuotoksista.

Budjetti on 454 miljardia euroa kaudelle 2014–2020, ja täl- löin ERI-rahastoissa keskitytään Euroopan talouden todellisiin tarpeisiin ja työpaikkojen luomisen tukemiseen sekä erilai- siin ohjelmiin, joiden tarkoituksena on saada Euroopan talous uudelleen kasvuun kestävällä tavalla.

Lisäksi kansallista osarahoitusta odotetaan vähintään 183 miljardia euroa, joten investointien määrä nousee yhteensä vaikuttavaan 637 miljardiin euroon.

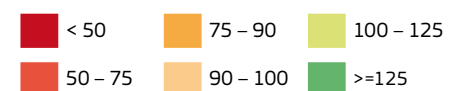
ERI-rahastot muodostavat monissa jäsenvaltioissa oleellisen osan julkisia investointeja, erityisesti aikoina, jolloin investoin- nit kansallisista budjeteista vähenevät kuten ne ovat vähenty- neet noin 15 prosenttia (reaalilukuina) vuosien 2008 ja 2014 välillä. Uudessa ja parannellussa investointivälineessä keski- tytään tuloksiin ja mekanismeihin, jotta voitaisiin varmistaa tehokkaat tulokset kaikilla Euroopan alueilla. Näin vähemmän kehittyneitä alueita voidaan auttaa ottamaan muut kiinni ja hyödyntämään mahdollisuuksiaan mahdollisimman tehok- kaasti pohjautumalla olemassa oleviin resursseihin paikallis- ten painopisteiden käsittelemiseksi ja laajempien alueellisten tarpeiden hyödyttämiseksi. ▶▶

BRUTTOKANSATUOTE ASUKASTA KOHTI OSTOVOIMA- STANDARDINA



NUTS 2 -ALUEITTAIN, 2013

Indeksi: % EU:n 28 jäsenvaltion keskiarvosta, EU-28 = 100

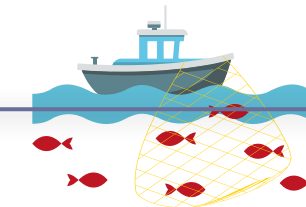


Lähde: Eurostat

TYÖLLISYYS, TYÖPAIKKOJEN LUOMINEN JA KOULUTUS



29 370 uutta työpaikkaa tutkijoille.



10 200 uutta työpaikkaa kalastus- ja vesiviljelyaloilla.



2,3 miljoonaa ihmistä on työllistynyt ERI-rahastojen kautta.



3,9 miljoonaa maanviljelijää ja maaseudun pk-yritystä tarjosi koulutusta.

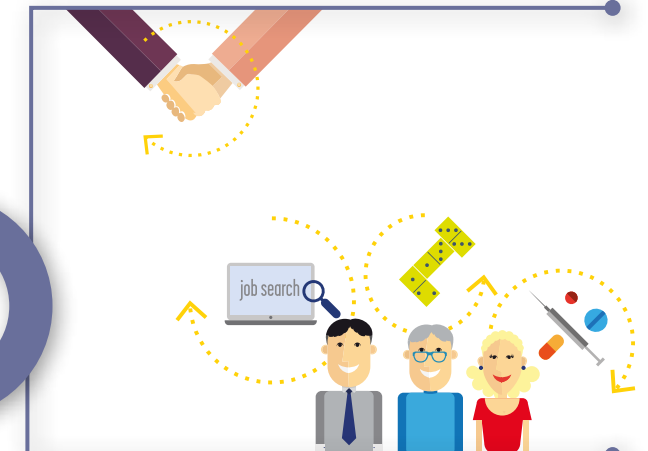


237 700 ihmistä osallistuu ammatillista liikkuvuutta ja koulutusta koskeviin aloitteisiin.

354 300 uutta työpaikkaa pk-yrityksissä.



ESR auttaa 10,1 miljoonaa työtöntä parantamaan mahdollisuuksiaan työpaikan löytämisessä.



2,6 miljoonaa työelämän ulkopuolella olevaa ihmistä tuetaan ERI-rahastojen kautta.



2–2,5 miljoonaa vähäosaista ihmistä hyötyy ERI-rahastoista.

EU:N RAHOITUKSELLA ON VAIKUTUKSIA



SAKSA

ESR voi auttaa internetin tarjoamien taloudellisten mahdollisuuksien ja työllistymismahdollisuuksien saavuttamisessa: Dresdenin yliopistossa ESR:stä tuettiin nuoria tutkijoita, jotka työskentelivät tietotekniikan alan T&K-työn eturintamassa. **RESUBIC LAB** -hankkeeseen osallistui 19 nuorta tutkijaa, joiden työ liittyi kyberfyysiin järjestelmiin, päätöksenteon suunnitteluun tarkoitettuihin ohjelmistoihin ja pilvipalvelujen rakentamiseen.

LISÄTIETOA

<http://ec.europa.eu/esf/main.jsp?catId=46&langId=fi&projectId=375>

Eteenpäin suuntautuvat investoinnit

ERI-rahastot ovat järjestelmä, joka kattaa viisi erillistä rahastoa: Euroopan aluekehitysrahasto, koheesiorahasto, Euroopan sosiaalirahasto, Euroopan maaseudun kehittämisen maatalousrahasto ja Euroopan meri- ja kalatalousrahasto. Viimeaikaisen uudistusprosessin jälkeen ERI-rahastot ovat nyt eteenpäin suuntautuva investointipoliittinen väline, joka on käytettävissä Euroopan nykyisten ja tulevien haasteiden ratkaisemiseen.

Seuraavalla rahankäyttökaudella ERI-rahastoista tuetaan investointeja kaikissa jäsenvaltioissa uuden Junckerin komission määrittämien prioriteettien mukaisesti. ERI-rahastoilla edistetään merkittävästi komission poliittisia painopisteitä, jotka ovat digitaaliset sisämarkkinat, energiaunioni ja ilmastomuutospolitiikat, sisämarkkinat ja talouden ohjausjärjestelmä.



UNKARI

I'M LEARNING AGAIN, -hankkeessa, joka toteutetaan ESR:n osarahoituksella, annetaan kouluttamattomille ja vähän koulutetuille henkilöille mahdollisuus parantaa työllistyyttään tarjoamalla koulutusvaihtoehtoja, jotka vastaavat maan talouden tarpeita. Vuoden 2015 tammikuuhun mennessä jo 129000 henkilöä, mukaan lukien noin 34000 romanian, oli päättänyt koulutusmoduulit onnistuneesti.

LISÄTIETOA

<http://ec.europa.eu/esf/main.jsp?catId=46&langId=fi&projectId=1677>

ERI-rahastoilla tähdätään työpaikkojen, kasvun ja investointien vauhdittamiseen tukemiseen kaikkialla Euroopassa. Pienentämällä kehityseroja alueiden välillä kehitetään osallistavia ja entistä vahvempia talouksia ja kokonaisuutena tarkasteltuna Euroopan unionia alueellisesti entistä tasavertaisempaa Euroopan unionia – suuntaus, jonka vuonna 2008 alkanut maailmanlaajuinen rahoituskriisi muutti.

Jäsenvaltioiden kanssa tehdyissä kumppanuussopimuksissa määritellään yli 500 innovatiivista ohjelmaa, joilla autetaan saavuttamaan EU:n poliittiset tavoitteet antamalla käyttöön taloudellisia resursseja ja parantamalla investointiehtoja. Yli kaksi miljoonaa yritystä saa tukea kilpailukykyyn lisäämiseen, tuotteiden kehittämiseen, uusien markkinoiden löytämiseen ja uusien työpaikkojen luomiseen. Infrastruktuuriin tehtävillä investoinneilla autetaan jäsenvaltioita, ja erityisesti vähemmän kehittyneitä jäsenvaltioita, lisäämään liiketoimintaympäristöjen kilpailukykyä ja yhteyksiä suuremmille markkinoille.

Tärkeää on se, että rahastoilla tuetaan investointeja eurooppalaisten työntekijöiden osaamiseen ja sopeutumiskykyyn, minkä ansiosta miljoonat ihmiset, myös nuoret, saavat mahdollisuuden uudelleen kouluttautumiseen tai yritysten perustamiseen. Tällaiset mahdollisuudet ovat myös pakolaisten ja laillisten maahanmuuttajien käytettävissä.

MITEN EUROOPAN RAKENNE- JA INVESTOINTIRAHASTOILLA EDISTETÄÄN KOMISSIION PAINOPISTEIDEN TOTEUTTAMISTA



BULGARIA

Sofiassa kolmas **METRON JATKE** tekee siitä kaupungin tärkeimmän liikennejärjestelmän. Paremmat yhteydet eurooppalaisiin, kansallisiin ja paikallisiin liikenneverkkoihin ovat nyt todellisuutta.

LISÄTIETOA

http://ec.europa.eu/regional_policy/region/projects/bulgaria/sofia-welcomes-third-metro-extension

Tästä on suoraa apua työllisyyttä ja köyhyyttä koskevien tavoitteiden saavuttamiselle, mutta myös innovaatiota ja uutta tuotekehitystä – aloja, joilla edistys on ollut kaikkein rajoittuneinta – koskevan tutkimuksen kasvavaan kysyntään vastaamiselle.

Tarkoitukseen sopivaa rahoitusta

Komissio kannustaa voimakkaasti käyttämään Euroopan rakenne- ja investointirahoituksessa rahoitusvälineitä perinteisten tukien sijaan erityisesti pk-yritysten tukien, CO₂-päästöjen vähentämisen, ympäristö- ja resurssitehokkuuden, tieto- ja viestintätieteiden, kestävä liikenteen ja tutkimuksen ja innovaation kaltaisilla aloilla.

Innovatiivisiin rahoitusvälineisiin sidotuilla varojen odotetaan olevan kaudella 2014–2020 suora vipuvaikutus ja tuottavan lisäinvestointeja 40–70 miljardin euron edestä. Näin yksityisten investointien kautta vauhditetaan jopa entistä korkeampia reaali-talouteen kohdistuvia kerrannaisvaikutuksia. Siksi kaikista ERI-rahastoista rahoitusvälineisiin osoitettavaksi suunniteltuja määrärahoja on lisätty huomattavasti.

PUOLA

Uusi **BIOKAASUVOIMALAITOS** auttaa lisäämään Gdańskin jätevedenkäsittelyn energiatehokkuutta, ja se tarjoaa myös nuorille mahdollisuuksia oppia lisää uusiutuvasta energiasta.

LISÄTIETOA

http://ec.europa.eu/regional_policy/index.cfm/fi/projects/poland/new-biogas-project-brings-green-energy-to-gdansk



Synergia ERI-rahastojen ja Euroopan strategisten investointien rahaston (ESIR) välillä tehostetaan mahdollisimman suureksi, ja ERI-rahastojen varoihin voidaan lisäksi yhdistää Horisontti 2020 -ohjelmaan ja muihin EU:n ohjelmiin (LIFE+, turvapaikka-, maahanmuutto- ja kotouttamisrahasto, COSME, Erasmus+ tai Verkkojen Eurooppa -väline) kuuluvia rahoitusvälineitä.

Käyttöön on otettu uusia ja paranneltuja toteutusmekanismeja joustavuuden lisäämiseksi mitoitettaessa kulloinkin kyseessä olevan alueen tarpeisiin perustuvan Euroopan rakenne- ja investointirahoituksen toteuttamista.

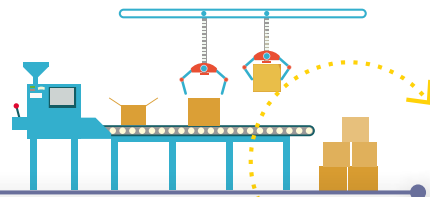
Yhdenmetyjen alueellisten investointien avulla voidaan yhdistää rahoitukset eri ERI-rahasto-ohjelmista tarkoituksena tukea alueellisten kehittämisstrategioiden täytäntöönpanoa. Noin 20 jäsenvaltiota käyttää yhdenmetyjä alueellisia investointeja alueilla, jotka vaihtelevat köyhistä kaupunkialueista metropolialueisiin, kulttuuriperintö-alueista alueita pienempiin yksiköihin, joita taloudellinen rakennemuutos koettelee.

Kaupunkialueiden kestävä kehittäminen koskevia strategioita, joissa kaupunkiviranomaiset ovat mukana täytäntöönpanossa, tuetaan yli 16 miljardilla eurolla. Rahoituksella ►►

TUKI YRITYKSILLE



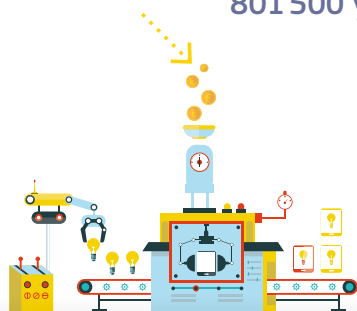
396 500 mikro- ja pk-yritystä investoi henkisen pääoman kehittämiseen ESR:n kautta.



EAKR auttaa yrityksiä tuomaan markkinoille 15 370 uutta tuotetta.



ERI-rahastoista tuetaan noin 801 500 yritystä.



77 500 yritystä saa EAKR:n tukea tieto- ja viestintätekniikkapalvelujen ja tuotteiden edistämiseen.

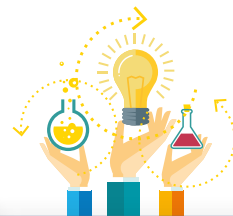
tuetaan kaupunkialueita vähähiiliseen talouteen siirtymisen hallinnoinnissa energiatehokkuuteen ja uusiutuvaan energiaan, kestävään kaupunkiliikenteeseen ja kaupunkiympäristön parantamiseen kohdennettavien investointien kautta. Rahoituksella puututaan myös kaupunkialueiden fyysisestä ja sosiaalisesta köyhyydestä aiheutuviin haasteisiin.

Nuorisotyöttömyys on edelleen paikallinen ongelma useimmissa EU:n jäsenvaltioissa. Vastauksena Eurooppa-neuvoston

TUTKIMUS JA INNOVAATIO



EAKR:stä myönnettiin 2,6 miljardia euroa tutkimukseen ja innovointiin sekä vähähiilisten teknologioiden käyttöön.



129 460 yritystä sai tukea niiden tutkimus- ja innovaatiovalmiuksien lisäämiseen.



71 960 tutkijaa hyötyy EAKR:n tuella parannetuista tutkimustiloista.



Euroopan maaseudun kehittämisen maatalousrahastosta myönnetään tukea yli 3 000 innovaatiohankkeeseen Euroopan innovaatiokumppanuuden kautta.

vuonna 2013 tekemään nuorisotakuun perustamista koskevaan suositukseen 20 jäsenvaltiota voivat saada tukea investointeihin 34 ESR:n ohjelmaan yhdennetyn nuorisotyöllisyysaloitteen kautta. Jäsenvaltiot käyttävät nuorisotyöllisyysaloitteeseen osoitetut varat investointeihin, jotka kohdennetaan laadukkaisiin oppisopimuskoulutuksiin, harjoitteluihin ja työpaikkoihin, jotka voisivat auttaa pitkäaikaisen pääsyn saamisessa työmarkkinoille ja lisätä nuorten henkilöiden työllistävyyttä.

ERI-RAHASTOJA KOSKEVAN AVOIMEN DATAN TUTKIMINEN

Lisätietoja ERI-rahastojen kautta kaudella 2014–2020 tehdyistä investoinneista ja saavutetuista tuloksista on saatavilla uudessa **koheesiopolitiikan avoimessa tietoaalustassa**. Kyseisessä tietokannassa tarjotaan ajan tasalla olevaa tietoa sekä kunkin EU-maan sosioekonomista tilannetta koskevaa kontekstidataa. EU:n ohjelmien tuloksia koskevat luvut perustuvat jäsenvaltioiden komissiolle toimittamiin raportteihin. Dataa voidaan hakea neljän vaihtoehdon kautta – EU:n tasolla ja teeman, maan tai rahaston mukaan –, mikä auttaa ymmärtämään investointeja ja odotettuja saavutuksia. Tietokokonaisuuksia voidaan visualisoida, ladata analysointia varten tai upottaa muille sivustoille.

► LISÄTIETOA
<https://cohesiondata.ec.europa.eu/>



LIIKENNE



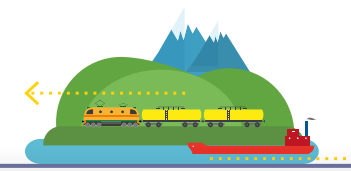
7 515 km rautateitä rakennetaan tai parannetaan.



3 100 km uusia teitä rakennetaan ja 10 270 km parannetaan.



748 km raitiovaunu- ja metrolinjoja rakennetaan tai parannetaan.



977 km sisävesiväyliä rakennetaan tai parannetaan.

Katsaus tulevaisuuteen

ERI-rahastojen resursseilla edistetään kestävä kasvua pitkällä aikavälillä ja parempaa elämää kansalaisille entistä paremmassa Euroopassa ensisijaisesti pyrkimällä tukemaan talouspolitiikan EU-ohjausjakson tekemä rakennemuutos-suosituksia (katso sivulla 22 oleva artikkeli). Parantamalla yritysten toimintaolosuhteita ja lisäämällä hallinnollisia valmiuksia autetaan myös vastaamaan tuleviin haasteisiin, sillä se kehittää myös täydentäviä hankkeita ja rahoitusmahdollisuuksia.

Samalla on oltava valmiita mukautumaan muuttuviin olosuhteisiin, kuten pakolaiskriisiin. Erityisesti jatkuvia ponnisteluja koko kauden 2014–2020 täytäntöönpanojaksolla edellyttävät alat liittyvät tulospainotteisuuden ja tavoitteiden korkean tason varmistamiseen maksimoimalla rahoitusvälineiden käyttö ja hyödyntämällä mahdollisimman tehokkaasti synergieitoja ERI-rahastojen, ESR:n ja muiden rahoituslähteiden, kuten Horisontti 2020 -ohjelman, välillä hanketasolla, rahoitusvälineetasolla ja investointijärjestelyjen kautta.

Alue- ja kaupunkipolitiikan pääosaston joulukuussa lanseeraaman avoimen tietoaalustan avulla voidaan seurata edistystä luvattujen tavoitteiden saavuttamisessa. Tämä on itsessään merkittävä askel avoimuuden lisäämiseksi siitä, mihin varoja käytetään vastattaessa Euroopan talouden tarpeisiin.

INVESTOIMINEN TYÖPAIKKOIHIN JA KASVUUN

Komission jäsen Corina Crețu kertoo Panorama-lehdelle Euroopan rakenne- ja investointirahastojen osuuden maksimoinnista EU:n kasvua ja työpaikkoja koskevien tavoitteiden saavuttamiseksi

Tiedonannossa esitellään jäsenvaltioiden viranomais- ten ja Euroopan komission kautta 2014–2020 koskevien neuvottelujen tärkeimmät tulokset. Miten arvioisit neuvotteluprosessia?

Ponnistelumme kumppanuussopimusten ja ohjelmien neuvotteluprosessissa tuottivat tulosta: nyt meillä on vakaat, tuloshakuiset ohjelmat, joilla on konkreettisia ja myönteisiä vaikutuksia EU:n reaalielämään vuosikymmenen aikana.

Investointiemme tehokkuus ja entistä suurempi keskittyminen tärkeimpiin kasvuun aikaan saaviin aloihin olivat keskiössä keskusteluissamme niiden sidosryhmien kanssa, jotka ovat mukana politiikan täytäntöönpanossa. Sitouduimme yhdessä kohdentamaan investoinnit strategisesti sinne, missä niiden vaikutus voisi olla mahdollisimman suuri – tutkimukseen ja innovaatioon, pienten yritysten tukemiseen, vähähiiliseen talouteen ja EU:n digitaalistrategiaan –, jotta Euroopan rakenne- ja investointirahastoja voitaisiin hyödyntää parhaalla mahdollisella tavalla kasvun ja työpaikkojen luomiseen.

Ohjelmien hyväksyminen vei aikaa, sillä ei tullut kuuloonkaan, että nopeus olisi asetettu laadun edelle. Nyt meillä on satoja korkealaatuisia investointipaketteja, ja varat ovat valmiina virtaamaan alueille ja kaupunkeihin suoraan kansalaisten hyödyksi.

ERI-rahasto-ohjelmien odotetut saavutukset mainitaan tiedonannossa melko tarkasti. Miten komissio voi varmistaa, että nämä tulokset saavutetaan? Miten niitä mitataan?

Kauden 2014–2020 uudistettu koheesiopolitiikka on täysin arvoinen, tulossuuntautunut investointipoliittinen. Uudessa asetuksessa asetetaan tulosvastuullisuuden ja tuloksellisuuden varmistamiseksi velvollisuus vahvistaa selkeät, avoimet ja mitattavissa olevat tavoitteet ja päämäärät. Maiden ja alueiden on ilmoitettava ohjelmissaan etukäteen tavoitteet, jotka ne pyrkivät saavuttamaan, sekä se, miten edistystä näiden tavoitteiden suhteen mitataan.

Vuotuisen seurannan avulla voidaan ryhtyä toimenpiteisiin, jos edistystä ei tapahdu riittävästi. Myös suoritusvaraukseen



”Kaikki tuki ERI-rahastoista ohjataan kasvun ja työpaikkojen luomiseen, ja tässä keskitytään erityisesti Euroopan vähemmän kehittyneisiin alueisiin. Tämä on Junckerin komission prioriteettien mukaista.”

Tämä on Junckerin komission prioriteettien mukaista.

► CORINA CREȚU – ALUEPOLITIIKASTA VASTAAVA EUROOPAN KOMISSION JÄSEN

perustuva palkintojärjestelmä on otettu käyttöön innostamaan sitoutumista ja entistä parempaa tehokkuutta.

Mutta haluan painottaa, että ERI-rahasto-ohjelmien vaikutus paikallisiin talouksiin määräytyy enimmäkseen ohjelmien täytäntöönpanosta vastaavien sidosryhmien omistautumisen mukaan.

Kuten sanoin, varat ovat valmiina virtaamaan, mutta haluan painottaa, että vakaa hallinto on yhtä tärkeä kuin itse raha. Euroopan alueilla asuvat ihmiset eivät hyödy politiikalla tuetuista hankkeista, jos varoja hallinnoivat paikalliset ja kansalliset hallinnot eivät ole vakaita ja tehokkaita. Siksi jäsenvaltioiden auttaminen vahvistamaan niiden hallinnollisia valmiuksia on yksi toimikauteni prioriteeteista.

►Miten ERI-rahastoilla edistetään komission kaudelle 2014–2020 määrittämien 10 painopisteen, kuten Junckerin Euroopan investointiohjelman, toteuttamista?

Kaikki tuki ERI-rahastoista ohjataan kasvun ja työpaikkojen luomiseen, ja tässä keskitytään erityisesti Euroopan vähemmän kehittyneisiin alueisiin. Tämä on Junckerin komission prioriteettien mukaista. ERI-rahastoilla edistetään digitaalisia sisämarkkinoita, energiaunionia ja ilmastonmuutospoliittikoita, sisämarkkinoita ja talouden ohjausjärjestelmää koskevien

tavoitteiden saavuttamista talouspolitiikan EU-ohjausjakson maakohtaisten suositusten mukaisesti.

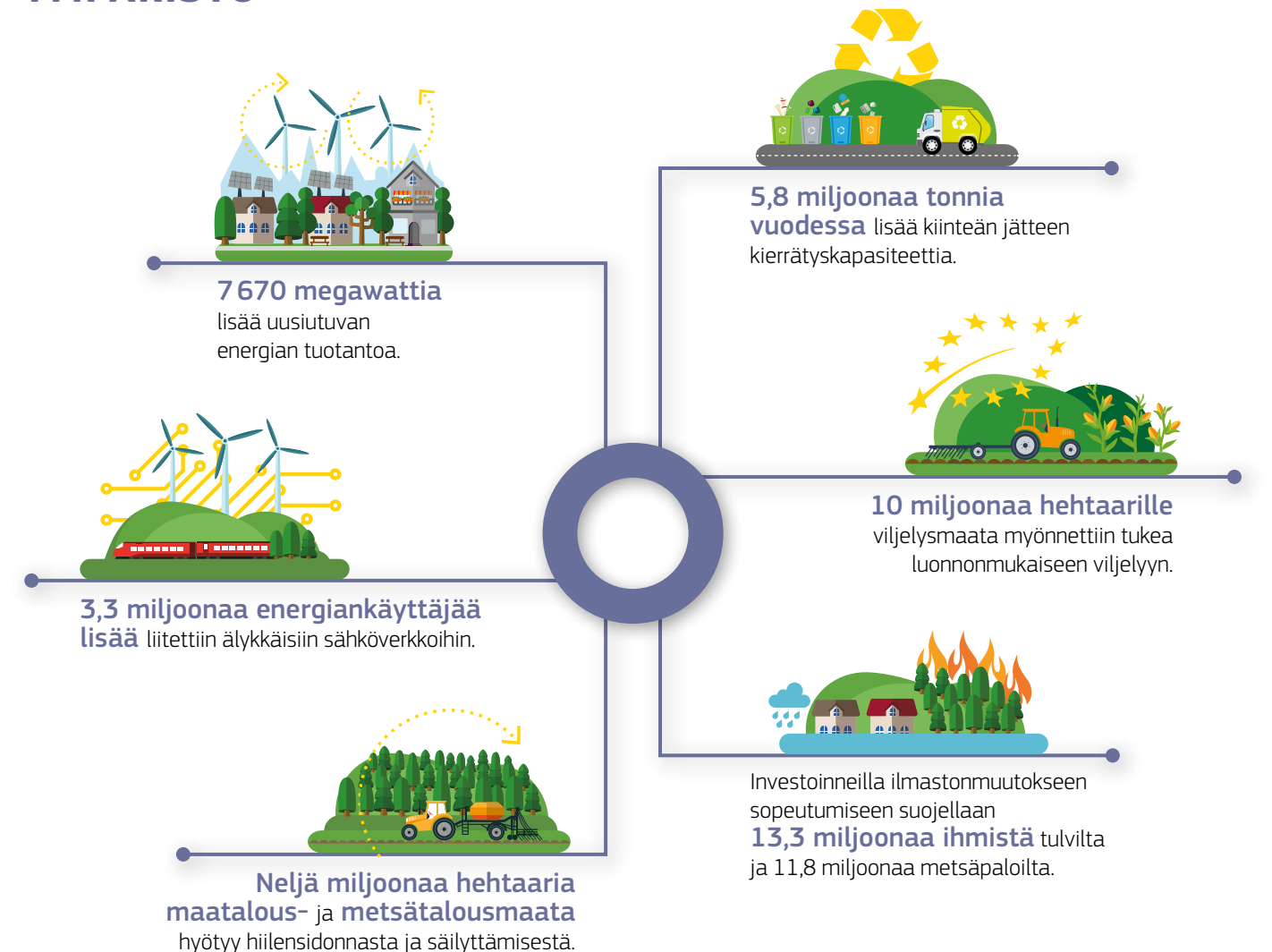
Esimerkiksi yli 20 miljardia euroa investoidaan ERI-rahastojen kautta laajakaistaverkon, julkisten verkkopalveluiden ja pienten yritysten tieto- ja viestintäteknikan käyttömahdollisuuksien parantamisen kaltaisiin digitaalihankkeisiin. Samalla Euroopan aluekehitysrahastosta osoitetaan 38 miljardia euroa vähähiilisen talouden tukemiseen, jotta alueet ja kaupungit voivat investoida energiatehokkaisiin rakennuksiin, uusiutuvaan energiaan, älykkäisiin sähköverkkoihin ja kestäväan kaupunkiliikenteeseen.

Kaudella 2007–2013 politiikalla autettiin luomaan lähes miljoona työpaikkaa, ja kokonaistavoitteemme seuraavalla vuosikymmenellä on tietenkin rikkaa tuo määrä.

►ERI-rahastoilla viitataan viiteen rahastoon (EAKR, koheesiorahasto, ESR, Euroopan maaseudun kehittämisen maatalousrahasto ja Euroopan meri- ja kalatalousrahasto). Mitä lisäarvoa viiden rahaston yhdistäminen tuottaa uudella ohjelmakaudella?

Kaikki viisi rahastoa on tarkoitettu Euroopan sosioekonominen kehityksen tukemiseen, sillä eteemme tulee nykyään toisiinsa liittyviä ja monimutkaisia ongelmia, jotka on ratkaistava yhdennetyllä ja yhdenmukaisella tavalla. Viiden rahaston yhdistäminen yhteiseksi strategiseksi kehykseksi johtaa parempaan koordinointiin ja täydentävyyteen, parannettuun kohdentamiseen ja selvempään keskittymiseen tuloksiin. Näin myös edistetään synergioita muiden EU:n välineiden kanssa, esimerkiksi Horisontti 2020 -ohjelman, COSME:n ja Verkkojen Eurooppa -välineen kanssa. ■

YMPÄRISTÖ



► LISÄTIETOA

http://ec.europa.eu/contracts_grants/funds_fi.htm

► EUROOPAN INVESTOINTIOHJELMA JA ERI-RAHASTOT

TÄYTÄNTÖÖNPANOVAIHEEN KÄYNNISTYMINEN

Euroopan strategisten investointien rahaston (ESIR) tavoitteena on saada käyttöön yksityisistä lähteistä peräisin olevaa rahoitusta infrastruktuureihin, innovointiin ja yrityksiin kohdistuviin strategiisiin investointeihin. Kaupunki- ja aluepolitiikan pääosasto arvioi tapaa, jolla Euroopan rakenne- ja investointi-rahastoilla voidaan tukea ESIR:n vaikutusta.

Oikeudellinen perusta on valmis – ensimmäiset investoinnit

Neuvosto hyväksyi 25. kesäkuuta 2015 asetuksen⁽¹⁾ uudesta Euroopan strategisten investointien rahastosta, mikä mahdollisti uusien investointien aloittamisen vuoden 2015 puolivälissä. Euroopan komission ja Euroopan investointipankki (EIP) allekirjoittivat ESIR-sopimuksen 22. heinäkuuta 2015, millä viimeisteltiin sen⁽²⁾ ja Euroopan investointineuvontakeskuksen muodollinen perustaminen⁽³⁾.

ESIR perustetaan EIP:n yhteyteen, ja EIP vastaa sen hallinnoinnista. Sille myönnetään EU:n talousarviosta 16 miljardin euron takaus ja viisi miljardia euroa EIP:ltä. EIP käyttää ESIR:n varoja ja takauksia vähintään 315 miljardin euron lisärahoituksen houkuttelemiseen strategiisiin infrastruktuureihin, innovaatioon ja pk-yrityksiin kohdistettavia investointeja varten. ESIR toimii EIP:n yhteydessä, ja ESIR-rahastosta voidaan myöntää tukea laaja-alaisesti eri aloja ja tuotteita varten, mutta jakautumisessa ei ole maa- tai alakohtaisia kiintiöitä.

Tässä yhteydessä EIP on jo alkanut ennakkorahoittaa tai ”varastoida” hankkeita, joilla on EU:n takaus. Tämä merkitsee sitä, että EIP hyväksyy hankkeita sellaisen EU:n takauksen kattavuuden perusteella, jonka komissio on myöntänyt investointikomitean jäsenten nimityksen ollessa kesken.

ESIR-rahaston hallinnointirakenne

ESIR-rahaston johtokuntaan nimettiin 22. heinäkuuta 2015 neljä jäsentä, jotka ovat **Ambroise Fayolle**, EIP:n varapääjohtaja, **Maarten Verwey**, Euroopan komission pääsihteeristö, **Gerassimos Thomas**, Euroopan komission energian pääosasto ja **Irmfried Schwimann**, Euroopan komission kilpailun pääosasto. Johtokunta määrittää investointisuuntaviivat sekä toimintapolitiikan ja -menettelyt. Euroopan parlamentti hyväksyi 13. lokakuuta 2015 ESIR-rahaston johtokunnan ehdotuksen **Wilhelm Moltererin**⁽⁴⁾ (katso sivulla 14 oleva artikkeli) nimittämisestä ESIR-rahaston toimitusjohtajaksi ja **Iliyana Tzanovan**⁽⁵⁾ nimittämisestä varatoimitusjohtajaksi. He koordinoivat ESIR-rahaston toiminnot EIP-ryhmässä ja tukevat ESIR-rahaston investointikomitean kokouksia, joissa toimitusjohtaja on puheenjohtajana.

Investointikomitea vastaa toiminnastaan ESIR-rahaston johtokunnalle, ja se koostuu kahdeksasta riippumattomasta asiantuntijasta ja toimitusjohtajasta. Investointikomitean tehtävänä on tarkastella rahaston investointipolitiikan mukaisesti mahdollisia hankkeita avoimesti ja riippumattomasti ja hyväksyä EU:n takauksen muodossa myönnettävä tuki EIP:n hankkeille. Lisäksi investointikomitea hyväksyy investointijärjestelyjen ja kansallisten kehityspankkien kanssa toteutettavat toimet ja kuulee johtokuntaa ja toimitusjohtajaa EIR-välineistä.

(1) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2015/1017, annettu 25 päivänä kesäkuuta 2015.

(2) Euroopan investointiohjelman toinen väline on Euroopan investointihankeportaali, joka on julkisesti saatavilla oleva turvallinen verkkoportaali. Siellä EU:hun sijoittautuneet hankkeiden toteuttajat, jotka hakevat ulkoista rahoitusta, voivat mainostaa hankkeitaan mahdollisille sijoittajille.

(3) Euroopan investointineuvontakeskus tukee investointihankkeiden kehittämistä ja rahoitusta EU:ssa tarjoamalla ohjaus- ja neuvontapalveluja keskitetystä asiointipisteestä, tarjoamalla foorumin osaamisen vaihdolle sekä koordinoimalla teknistä tukea.

(4) Wilhelm Molterer on toiminut EIP:n varapääjohtajana (2011–2015), ja hän on Itävallan parlamentin jäsen. Hän on toiminut Itävallan varakanslerina ja valtiovarainministerinä sekä Itävallan kansanpuolueen puheenjohtajana.

(5) Iliyana Tzanova on työskennellyt Euroopan jälleerakennus- ja kehityspankin johtajana ja Bulgarian kahden erillisen toimitusministeriön varapääministerinä (2013 ja 2014).



► VASEMMALTA OIKEALLE: Werner Hoyer, EIP:n pääjohtaja, Jean-Claude Juncker, Euroopan komission puheenjohtaja, ja Jyrki Katainen, Euroopan komission varapuheenjohtaja, ESIR-rahaston virallisessa allekirjoitustilaisuudessa.

Kansallisten kehityspankkien ja investointijärjestelyjen asema

Eurooppalaisten ja kansallisten välineiden välillä tarvitaan synergiaa, jotta EU:n talouden investointivajetta voidaan alkaa kattaa nopeasti. Tätä tarkoitusta varten kansalliset kehityspankit, jotka ovat enimmäkseen yhteisöjä, joille jäsenvaltio on antanut tehtäväksi toteuttaa kehittämis- tai edistämistoimia, ovat keskeisessä asemassa, ja ne täydentävät EIP:tä. Yhdeksän jäsenvaltiota on jo tarjonnut rahoitusosuuksia investointiohjelmaan niiden kehityspankkien kautta. Samassa yhteydessä perustetaan investointijärjestelyjä väli aikaisten välineiden muodossa, ja rahoitusta kanavoitetaan niiden kautta hankkeisiin. Niiden perustamiseen voidaan käyttää erilaisia oikeudellisia rakenteita (erillisyyhtiöt, hoidetut tilit tai muut järjestelyt), niillä voi olla erilaisia ulottuvuuksia (maantieteellinen, tuotekohtainen tai alakohtainen) ja ne voivat myös saada EIP:n tukea tai muunlaista tukea (jäsenvaltiot, yksityiset sijoittajat).

ERI-rahastojen ja ESIR-rahaston täydentävät ominaisuudet

ESIR-rahasto on kunnianhimoinen suunnitelma, jolla on selvät mahdollisuudet tarjota merkittävää rahoitustukea ja vauhdittaa työpaikkojen luomista erilaisten sidosryhmien ja rahoituslähteiden yhteistyön kautta. Tässä yhteydessä ERI-rahastoilla merkittävä käyttöala yhteisvaikutusten ja täydentävien ominaisuuksien lisäämisessä ESIR-rahaston kanssa. Vaikka ERI-rahastot ja ESIR-rahasto toimivat itsenäisesti

– ne ovat erillisiä mekanismeja, joilla on erilliset täytäntöönpanopuitteet –, niistä voidaan myöntää rahoitusosuuksia toistensa tavoitteiden tukemiseen. ERI-rahastojen varat voivat olla ratkaisevassa asemassa ESIR-rahaston vaikutusten optimoinnissa (ja päinvastoin), sillä niiden yhteiskäytöllä voitaisiin mahdollistaa entistä enemmän kysyntälähtöisiä toimia innovatiivisiin hankkeisiin, infrastruktuurihankkeisiin ja pk-yritysten rahoitukseen, jotka voivat puolestaan johtaa kasvun, työpaikkojen ja innovaation lisääntymiseen Euroopassa. ERI-rahastojen varoja ei voida siirtää suoraan ESIR-rahastoon, mutta molempien lainsäädäntökehyksissä mahdollistetaan toinen toistensa tavoitteiden tukeminen. Käytännössä tämä on mahdollista hanketasolla, rahoitusvälineen tasolla ja investointijärjestelyjen kautta. Komissio viimeistelee esitettä niistä täydentävistä ominaisuuksista, joiden käyttöönottoa odotetaan vuoden 2016 alussa, minkä jälkeen esitellään lisäasiakirjat yksityiskohtaisista käytännön täytäntöönpanomekanismeista ja markkinoilla saatavilla olevista tuotteista.

► LISÄTIETOA
http://ec.europa.eu/priorities/jobs-growth-investment/plan/efsi/index_en.htm

► STRATEGISTEN INVESTOINTIEN VAJEEN KATTAMINEN EUROOPASSA



Vuoden 2015 heinäkuussa EU:n lainsäätäjät pääsivät poliittiseen sopimukseen Euroopan strategisten investointia rahastoa (ESIR) koskevasta asetuksesta. Panorama-lehti haastatteli Wilhelm Moltereria, joka on ESIR-rahaston toimitusjohtaja.

► Mikä tilanne on nyt ja koska ESIR-rahasto aloittaa toimintansa?

Itse asiassa toimien käyttöönotto on jo käynnissä. Uskon, että edistystä on tapahtunut jo merkittävästi. Vauhti kasvaa entisestään, kun Euroopan strategisten investointien rahaston hallinto alkaa muodostua. Aloitin viime kuun (marraskuu) alussa tehtäväni ESIR-rahaston toimitusjohtajana. Varatoimitusjohtaja Ilyana Tsanova aloittaa työnsä 1. tammikuuta, ja investointikomitean vasta nimitetyt jäsenet aloittavat tehtävissään myös tammikuussa.

Euroopan investointipankki (EIP) on kuitenkin alkanut ennakkorahoittaa hankkeita jo huhtikuussa omalla vastuullaan odottaessaan ESIR-rahaston käyttöönottoa. Tähän mennessä EIP:n hallintoneuvosto on hyväksynyt EU:n talousarvioista annetun takauksen perusteella 34 hankkeen rahoituksen ESIR-rahaston kautta, mikä vastaa yli viiden miljardin euron rahoitusta (Euroopan komissio on hyväksynyt jo 13 EU:n takauksen kattamaa toimea). Näiden toimien odotetaan saavan liikkeelle noin 23 miljardin euron investoinnit. Tähän päivään mennessä näistä EIP:n hyväksymistä toimista on allekirjoitettu yhdeksän.

► Minkä tyyppisiä hankkeita ESIR-rahastosta tuetaan, ja ketkä voivat hakea ESIR-rahaston rahoitusta ja miten?

Jos katsotaan, mitä on jo hyväksytty, voidaan nähdä, että noin puolella näistä hankkeista tuetaan uusiutuvaa energiaa, energiatehokkuutta ja muita investointeja, joilla edistetään

vähähiilisen talouden kasvua. Muut hankkeet liittyvät tutkimukseen ja kehitykseen sekä teolliseen innovaatioon, digitaaliseen ja sosiaaliseen infrastruktuuriin, liikenteeseen sekä pienten yritysten rahoituksen saatavuuteen. Näille hankkeille on yhteistä se, että niillä edistetään talouden kasvua ja työpaikkojen luomista sekä kilpailukykyä koko Euroopassa, ja sama pätee myös tulevaisuuden hankkeissa.

ESIR-rahaston kohteena ovat erityishankkeet ja alat, joilla on olemassa selvä kysyntä tai erityinen markkinoiden toimintapuute. Investointien taso on Euroopassa vielä paljon jäljessä siitä, mitä tarvittaisiin kilpailukykyyn parantamiseksi. Siksi ESIR-rahasto tähtää kilpailukykyyn, mukaan lukien tutkimuksen, kehityksen ja innovaation sekä strategisen infrastruktuurin ja pienten yritysten, vauhdittamiseen keskeisillä aloilla.

ESIR-rahoitusta voivat hakea kaikenkokoiset yhteisöt, myös yleishyödylliset laitokset, erillisyhtiöt tai hankeyhtiöt. Vastaavasti kaikki pk-yritykset (enintään 250 työntekijää) ja mid-cap-yritykset (enintään 3 000 työntekijää) voivat hakea rahoitusta paikallisten kumppani-instituutioiden kautta koko EU:ssa. Kansalliset kehityspankit ja muut pankit osallistuvat tarjotakseen välitettyjä lainoja, mahdollisesti rahastoja tai yhteissijoitusvälineitä missä tahansa muussa muodossa.

EIP:n kokemus ja asiantuntemus näin laaja-alaisista sidosryhmistä ja rahoitustuotteista voi olla käänteentekevää koottaessa tukea, jota tarvitaan strategisia kasvua edistäviä hankkeita varten eri puolilla Eurooppaa.

► Monet luulevat, että ESIR on tarkoitettu vain laajan mittakaavan hankkeita varten, mutta se sisältää myös pk-yritys-ikkunan. Autetaanko ESIR-rahoituksella erityisesti pk-yrityksiä?

Ehdottomasti. Tiedämme, että Euroopassa pk-yritysten tuki on elintärkeää talouksien dynamiikalle tulevaisuudessa ja että se on ensisijainen uusien työpaikkojen lähde. Siksi noin neljännes ESIR-rahaston alkuperäisistä määrärahoista (viisi miljardia euroa 21 miljardista eurosta) on osoitettu pk-yritysten rahoituksen saatavuuden tukemiseen.



► Galloper-hankkeessa Greater Gabbard Offshore -tuulipuistoa (Yhdistynyt kuningaskunta) jatketaan 56 turbiinilla.

EIR (Euroopan investointirahasto, joka on osa EIP-ryhmää) ja EIP tarjoavat pk-yrityksille tukea ESIR-rahastosta kumppani-instituutioiden kautta.

EIR on jo saavuttanut vaikuttavia tuloksia. EIR on jo allekirjoittanut yli 50 ESIR-rahaston toimea hyödyntämällä olemassa olevia kumppanipankkien ja -instituutioiden verkostoa, ja rahoituksen määrä on yhteensä kaksi miljardia euroa, jonka odotetaan tuottavan yli 17 miljardin euron investoinnit. Noin 65 000 pk-yrityksen ja mid-cap-yrityksen odotetaan hyötyvän, muun muassa Alankomaissa, Belgiassa, Bulgariassa, Italiassa, Luxemburgissa, Portugalissa, Puolassa, Ranskassa, Saksassa, Tšekin tasavallassa ja Yhdistyneessä kuningaskunnassa.

► ESIR-rahaston olisi täydennettävä nykyisiä alueellisia, kansallisia ja unionin ohjelmia sekä nykyisiä EIP:n toimia. Miten se toimii käytännössä? Eikö ESIR-rahaston ja Euroopan rakenne- ja investointirahastojen (ERI-rahastot) välillä esiinny päällekkäisyyksiä?

Molemmilla rahastoilla tuetaan EU:n poliittisia tavoitteita, mutta ne ovat kuitenkin eri välineitä, joilla on oma mallinsa, asetuksensa ja aikakehyksensä. Täydentävyys ulottuu kuitenkin laajalle.

ERI-rahasto-ohjelmilla voidaan edistää Euroopan investiohjelman tavoitteita ja täydentää ESIR-rahaston tukea. ESIR-rahastosta tuettuja hankkeita voidaan näin täydentää ja siten varmistaa suurempi lisäarvo. Päällekkäisyys vältetään varmistamalla, että näiden erityyppisten rahoituslähteiden yhdistelmää käytetään yhdessä hankkeessa myös, kun lisäarvo voidaan osoittaa selvästi ja kun EU:n osallistuminen on mahdollista.

Joskus juuri molempien yhdistelmä on se, minkä avulla voimme houkutella hankkeeseen rahoitusta muuntotyypisistä lähteistä. Toisaalta esimerkiksi Ranskassa Nord-Pas de Calais'n alueella on otettu käyttöön pääomasijoituksia (joita olemme ehdottaneet komissiolle rahoitettavaksi ESIR-rahaston kautta), joilla tuetaan hanketta, jonka kohteena ovat pienet ja mid-cap-yritykset, jotka tekevät vähähiilisiä investointeja. Näin ERI-rahastoilla täydennetään EIP:n rahoitusta ja lisäksi tulevaa yksityisistä lähteistä peräisin olevaa rahoitusta. Lisäksi ERI-rahastoista rahoitetaan hankkeen teknistä tukea. Tämä on ensimmäinen kerta, kun ESIR-rahasto, ERI-rahastot ja yksityiset sijoittajat tulevat yhteen tukeakseen rahoitusvälinettä rakenteessa, jonka odotetaan toistuvan koko Euroopassa.



VASTUULLISEN TALOUDEN MAAILMANFOORUMI – LILLE, 2015

Vastuullisen talouden maailmanfoorumi järjestettiin Lillissä, Nord-Pas de Calais'ssa, 20.–22. lokakuuta. Hankkeiden johtajat pitävät peräkkäin puheenvuoroja esitelläkseen hankkeita, joille odotetaan rahoitusta tästä investointirahastosta, joka on tarkoitettu ainoastaan kolmatta teollisuusvallankumousta (REV3) varten.

LISÄTIETOA:
www.responsible-economy.org/fr/

Teknisesti lainsäädäntökehys (ESIR-asetus) ja erillinen hallinnointi järjestetään niin, että rahoitusta myönnetään vain sellaisiin hankkeisiin, joiden osalta täydentävyys on osoitettu. Esimerkiksi investointikomitean tehtävänä on ESIR-asetuksissa määriteltävien kriteerien mukaisesti arvioida, ovatko hankkeet oikeutettuja saamaan rahoitusta, jolla on EU:n takaus. Tulostaulu, jolla on kunkin hankkeen kvalitatiivinen arviointi, auttaa investointikomitean asiantuntijajäseniä päätöksenteossa.

ESIR mahdollistaa myös sen, että EIP-ryhmä voi tehdä paljon aiempaa enemmän korkeamman riskispektrin transaktioita. Harjoittamalla EIP-ryhmän aiempaa innovatiivisempaa ja riskialttiimpaa liiketoimintaa muutetaan ryhmän taloudellista vaikutusta olennaisesti juuri uusien investointien liikkeelle houkuttelemisessa.

► **Monet havainnoitsijat pelkäävät, että ESIR-rahaston tuesta hyötyvät vain parhaimpien maiden joukkoon kuuluvat maat. Miten ESIR-rahasto varmistaa määrätyn tasapainon alueiden ja alojen välillä?**

ESIR-rahaston tavoitteena ovat selvästi investoinnit koko EU:ssa, joten mitään puolueellisuutta korkeammalle sijoitautuneita maita kohtaan ei ole.

Samalla on tärkeää korostaa, ettei maantieteellisiä tai alakohtaisia kiintiöitä ole. ESIR-rahasto on kysyntälähtöinen rahasto, joka tarjoaa tukea hankkeisiin kaikkialla EU:ssa, myös rajat ylittäviin hankkeisiin. Hankkeita arvioidaan niiden yksilöllisten ansioiden mukaan.

Lähestymistavan vahvuus ja takaus merkitsevät kuitenkin sitä, että voimme korottaa riskinkantokykyämme ja houkuttella rahoitusta investointeihin toisella tasolla.

Investointiohjelman menestymiseen ei vaikuta yksin ESIR-rahasto. Rakennemuutokset ovat tarpeen ja samoin puuttuminen sääntelyyn ja hallintoon liittyvien investointien esteisiin sekä EU:n että kansallisella tasolla. Jokaisen on tehtävä osuutensa.

► **Miten vaikutuksia mitataan?**

EIP seuraa ja mittaa ESIR-rahaston tuloksia ja vaikutuksia täytäntöönpanon aikana ja jälkeenpäin. Erityisenä painopisteenä on hankkeiden vaikutus kasvuun ja työpaikkojen luomiseen.

Olemme toimineet nopeasti ensimmäisten tulosten tuottamiseksi tukemalla hankkeita, joilla on konkreettista merkitystä, ja saamalla käyttöön investointeja, joilla on vaikutusta kasvuun, työpaikkoihin ja kilpailukykyyn Euroopassa. Vakaat tulokset ja tärkeät hankkeet, jotka onnistumme käynnistämään, osoittavat, mitä EU pystyy saavuttamaan, kun yhdistämme voimamme ja teemme työtä yhteisen tavoitteen eteen – investointien saaminen käyttöön kasvun, työpaikkojen ja kilpailukykyyn lisäämiseksi koko Euroopassa.

► **LISÄTIETOA**
http://ec.europa.eu/priorities/jobs-growth-investment-plan/efsi/index_en.htm
<http://www.eib.org/efsi/index.htm>

► EUROOPPA ALUEELLANI VALOKUVAUSKILPAILU 2015

Tänä vuonna Euroopan asukkaita pyydettiin neljättä kertaa peräkkäin – ja Euroopan unioniin liittymistä valmistelevien maiden asukkaita ensimmäistä kertaa – tuomaan esiin EU:n rahoittamia hankkeita, joilla on saatu aikaan muutoksia heidän alueillaan. Aluepolitiikan pääosaston lanseeraama ”Eurooppa alueellani” valokuvauskilpailu on väline, jonka avulla voidaan esitellä erinomaista työtä ja EU:n tukemilla hankkeilla aikaan saatuja paikallisia vaikutuksia.

Osallistujia pyydettiin ottamaan kuva EU:n rahoittamasta hankkeesta, ja ainoana vaatimuksena oli, että EU:n rahoituksen tiedot (esimerkiksi ilmoitus tai kyltti) ja EU:n lippu näkyvät kuvassa. Kuvien lähettämisen määräajan päätyttyä yleisöllä oli aikaa äänestää suosikkejaan verkossa, ja näin valittiin loppukilpailijat, joista asiantuntijatuomari valitsi lopulliset voittajat.

Hyväksytyjä kilpailuitöitä oli yli 550, ja eniten niitä tuli Kreikasta (110), Bulgariasta (96) ja Romaniasta (77). Palkintona kolme voittajaa ja yksi vieras kutakin kohti matkustivat Brysseliin lokakuussa Open Days -tapahtumaa varten. He osallistuivat RegioStars-kilpailun palkintoseremoniaan, jossa heidät kutsuttiin lavalle, ja aluepolitiikasta vastaava komission jäsen **Corina Crețu** luovutti heille kehystetyn valokuvan ja palkinnon.

TULOKSET YHDELLÄ SILMÄYKSELLÄ

► **552** hyväksytyä kilpailutyötä ► **33** maasta

► **4 541** ääntä

► **45 820** yksilöityä vierailijaa verkkosivustolla

► **3** voittajaa

► **LISÄTIETOA**
<http://on.fb.me/10i2Nuk>



1. MAŁGORZATA PODSTAWA – Krakova, Puola, hanke: matkailuinfrastruktuurin laadun parantaminen Pieninyn alueella – EAKR
2. TOMAŽ VARLEC – Dobrova, Slovenia, hanke: LIFE Stop CyanoBloom – innovatiivinen teknologia sinileväkukintojen torjuntaan – LIFE:n rahoitus
3. PARASKEVAS GRIGORAKIS – Thessaloniki, Kreikka, hanke: historiallisen rakennuksen (koulu) huolto ja kunnostus – EAKR

KUMPPANUUKSILLA OHJATAAN EU:N KAUPUNKEJA KOSKEVAA TOIMINTAOHJELMAA

Vauhti EU:n kaupunkien koskevan toimintaohjelman toteuttamiseksi on kiihtynyt. Ensimmäisiä pilottikumppanuuksia valmistellaan, ja ne ovat keskeisimpiä toteutusmekanismeja kaupunkikysymysten sisällyttämiseen EU:n poliittiseen päätöksentekoon.

Tänä päivänä lähes 70 prosenttia EU:n väestöstä asuu kaupunkialueilla. Euroopan kaupungit ovat Euroopan talouden moottoreita, jotka tuottavat työpaikkoja ja palveluja. Kaupungeissa syntyy kuitenkin myös osa suurimmista haasteista, joita ovat taloudelliset, sosiaaliset, ympäristön ja väestöön liittyvät ongelmat, jotka liittyvät usein toisiinsa. Näihin alueisiin käytetään 55 prosenttia julkisista investoinneista.

Euroopassa tunnustetaan yhä selvemmin, että EU:n kaupunkien koskevaa toimintaohjelmaa tarvitaan, jotta kaupunkiasiat voitaisiin ottaa paremmin huomioon EU:n politiikkojen suunnittelussa sen varmistamiseksi, että ne mukautuvat paremmin kaupunkien todellisiin olosuhteisiin.

Samalla, kun EU:n kaupunkien koskeva toimintaohjelma saa yhä enemmän tukea poliittisella tasolla, minkä vahvistaa muun muassa toimintaohjelmasta kesäkuussa 2015 annettu Riian julkilausuma, komissio on tehostanut toimintaa perustamalla kaupunkiasioita käsittelevän projektiryhmän, jota johtavat komission varapuheenjohtajat **Maroš Šefčovič** ja **Jyrki Katainen**.

Myös EU:n kaupunkien koskevan toimintaohjelman keskeisiä piirteitä koskevassa kuulemisessa, joka alkoi vuonna 2014, esiin tulleet sanomat on julkaistu tänä vuonna, ja niiden avulla voidaan kartoittaa mahdolliset seuraavat vaiheet.

Oikealla tiellä jatkaminen

EU:n kaupunkien koskevassa toimintaohjelmassa ei ole kyse kansallisten politiikkojen suunnittelusta, vaan pikemminkin kaupunkiulottuvuuden vahvistaminen EU:ssa ja kansallisissa politiikoissa sekä kaupunkien käyttöönotosta niiden suunnittelussa ja toteuttamisessa.

Oikea suuntaus on sellaisten kumppanuuksien luomista, jotka koostuvat komission, jäsenvaltioiden, kaupunkien ja muiden sidosryhmien – esimerkiksi verkostojen, kansalaisjärjestöjen ja yritysten – asiantuntijoista ja joilla varmistetaan



RIIAN JULKILAUSUMA

Riian julkilausuma ”Kohti EU:n kaupunkien koskevaa toimintaohjelmaa” hyväksyttiin 10. kesäkuuta koheesi- ja kaupunkiasioista vastaavien ministerien epävirallisessa kokouksessa. Julkilausumassa määritetään keskeiset tavoitteet ja periaatteet, jotka on otettava huomioon EU:n kaupunkien koskevan toimintaohjelman kehittämis-työssä seuraavien EU:n puheenjohtajakausien aikana.

LISÄTIETOA:
<https://eu2015.lv/news/media-releases/2122-eu-ministers-reach-agreement-on-the-riga-declaration-towards-the-eu-urban-agenda>

toimintasuunnitelmien oikea-aikainen ja tehokas valmistelu ja myöhempi täytäntöönpano. Tällaisella toimintamallilla voidaan tunnustetusti maksimoida suunnitelmien tehokkuus ja taata niiden täytäntöönpano alhaisemmillä kustannuksilla. Kumppanuuksien kautta toteutettavaa täytäntöönpanoa varten on määritelty 12 prioriteettiteemaa (katso laatikko).

Pilottikumppanuudet

Neljä ensimmäistä pilottikumppanuutta käynnistetään vuoden 2015 lopulla, ja ne koskevat seuraavassa kuvailtuja teemoja.

KÖYHYYS KAUPUNKIALUEILLA Tavoitteina on vähentää köyhyyttä ja parantaa köyhyydessä elävien ihmisten tai köyhyydelle alttiiden ihmisten osallisuutta vähävaraisissa lähiöissä. Köyhyys kaupunkialueilla tarkoittaa ongelmia, jotka liittyvät köyhyyden rakenteelliseen keskittymiseen

vähävaraisiin lähiöihin ja ratkaisuihin, jotka on suunniteltava ja joita sovellettava yhdenmukaisesti toimintamallin avulla. Tässä teemassa keskitytään rakenteelliseen köyhyyden alueelliseen keskittymiseen vähävaraisiin lähiöihin (ja kyseisten alueiden elvyttämiseen), lasten köyhyyteen ja kodittomuuteen.

ASUNTOASIA Tavoitteena on saada aikaan hyvälaatuisten ja edullisten asuntojen tuotantoa. Tässä yhteydessä keskitytään julkiseen edullisten asuntojen tuotantoon, valtiotukisääntöihin ja yleiseen asuntopolitiikkaan.

MAAHANMUUTTAJIEN JA PAKOLAISTEN OSALLISUUS Tavoitteena on hallita EU:n ulkopuolelta tulevien maahanmuuttajien ja pakolaisten integrointia ja tarjota puitteet heidän osallisuuttaan varten. Tämä kattaa asuntoasiat, integroinnin, julkisten palvelujen tarjoamisen, sosiaalisen osallisuuden, koulutuksen ja työmarkkinatoimet.

ILMAN LAATU Tavoitteena on toteuttaa järjestelmiä ja politiikkoja, joilla voidaan varmistaa ihmisen terveydelle hyvä ilman laatu. Tämä kattaa lainsäädännöllisiä ja teknisiä näkökohtia, jotka liittyvät lukuisiin erilaisiin saasteiden lähteisiin, kuten autoihin, teollisuuteen, maataloustoimintoihin jne.

Kumppanuuksien järjestäminen

Kumppanuuksien on valmisteltava ja toteutettava toimintasuunnitelma konkreettisin toimin EU:n tasolla sekä kansallisella ja paikallisella tasolla. Ne ovat EU:n kaupunkien koskevan toimintaohjelman keskeinen toteutusmekanismi, ja niillä kehitetään monitasoinen (vertikaalinen) ja moniulotteinen (horisontaalinen) toimintamalli.

EU:N KAUPUNKEJA KOSKEVAN TOIMINTAOHJELMAN 12 PRIORITEETTITEEMAA

- ▶1 TYÖPAIKAT JA AMMATTITAITO PAIKALLISTALOUESSA
- ▶2 KÖYHYYS KAUPUNKIALUEILLA
- ▶3 EDULLINEN ASUMINEN
- ▶4 MAAHANMUUTTAJIEN JA PAKOLAISTEN OSALLISUUS
- ▶5 KESTÄVÄ MAAN KÄYTTÖ JA LUONNONLÄHEISET RATKAISUT
- ▶6 KIERTOTALOUS
- ▶7 ILMASTONMUUTOKSEEN SOPEUTUMINEN
- ▶8 ENERGIÄKÄÄNNE
- ▶9 KAUPUNKILIIKENNE
- ▶10 ILMAN LAATU
- ▶11 DIGITAALISIIRTYMÄ
- ▶12 INNOVATIIVINEN JA VASTUULLINEN JULKINEN HANKINTA

” Riian julkilausumassa tunnustetaan kaupunkien ja kylien olennaisen tärkeä asema Eurooppa 2020 -strategiassa asetettujen tavoitteiden ja Junckerin komission kasvua ja työpaikkoja koskevien tavoitteiden saavuttamisessa. Julkilausuma ja johdtopäätökset, jotka olemme tehneet EU:n kaupunkien koskevan toimintaohjelmasta järjestetyn kuulemisen perusteella, osoittavat vahvasti suunnan tulevaisuutta varten.”

▶ CORINA CREȚU – ALUEPOLITIIKASTA VASTAAVA EUROOPAN KOMISSION JÄSEN

Jokainen kumppanuus koostuu komissiosta (joka helpottaa prosessia), jäsenvaltioista, kaupungeista (Eurocities-järjestön ja Euroopan kuntien ja alueiden neuvoston kaltaisten järjestöjen kautta) ja sidosryhmistä (kansalaisjärjestöt, yritykset, asiantuntijat jne.). Kunkin kumppanuuden aikakehyys on noin kolme vuotta.

Yhteistyötä eri kumppanuuksien välillä kannustetaan, koska teemat liittyvät toisiinsa. Organisaatio ja työjärjestelyt voivat kuitenkin hieman vaihdella kumppanuuksien välillä.

Jatkovaiheet

EU:n kaupunkien koskeva toimintaohjelma on erityinen prioriteetti Alankomaiden puheenjohtajakaudella vuonna 2016. Jäsenvaltioiden uskotaan tekevän sopimuksen EU:n kaupunkien koskevan toimintaohjelman tärkeimmistä osista vuoden 2016 ensimmäisen puolivuotiskauden aikana, mikä johtaa EU:n kaupunkien koskevan toimintaohjelmasta tehtävään Amsterdamin sopimukseen vuoden 2016 toukokuussa.

Lisäksi ensimmäisiä ehdotuspyyntöjäusista kaupunkien koskevista innovatiivisista toimista odotetaan myös ennen vuoden 2015 loppua. Aloitteen tarkoituksena on testata uusia lähestymistapoja kaupunkiviranomaisten haasteisiin, ja sen kokonaisbudjetti kaudella 2015–2020 on 371 miljoonaa euroa.

Kutakin hanketta tuetaan enintään viidellä miljoonalla eurolla EAKR-rahastosta, ja niissä keskitytään vuonna 2015 seuraaviin aiheisiin: energiäkäännö, köyhyys kaupunkialueilla, investoinnit maahanmuuttajien ja pakolaisten integrointiin, työpaikat ja ammattitaito paikallistaloudessa.

LISÄTIETOA
http://ec.europa.eu/regional_policy/fin/newsroom/news/2015/05/eu-urban-agenda-key-features-results-of-the-public-consultation
http://ec.europa.eu/regional_policy/fin/newsroom/news/2015/11/11-04-2015-urban-innovative-actions-initiative-call

▶ MAAHANMUUTTOKRIISI JA REAGOINTI EUROOPASSA

EUROOPAN RAKENNE- JA INVESTOINTIRAHASTOJEN ROOLI

Joka päivä tuhansia pakolaisia, jotka pakenevat Lähi-Idässä ja muualla maailmassa tapahtuvaa väkivaltaa, ylittää Euroopan rajat siinä toivossa, että heidän perheilleen löytyy suojapaikka ja he voivat elää vakiintunutta rauhanomaista elämää. Huonontuneet sääolosuhteet ja entistä vaarallisemmat kulttuurit eivät pelota pakolaisia, joiden päämääränä on Eurooppa. Itse asiassa pakolaisten määrän odotetaan kasvavan entisestään tulevina kuukausina. Kun ihmisiä saapuu näin paljon, EU:lla ja jäsenvaltioilla on pakottava tarve nopeaan vastaanottoon ja turvallisen suojapaikan tarjoamiseen sekä EU:n alueelle jäävien pakolaisten nopeasta integroinnista huolehtimiseen. Euroopan rakenne- ja investointirahastot (ERI-rahastot) ovat yksi käytettävissä oleva väline.

Puheenjohtaja Juncker vakuuttaa: ”Eurooppa voi parhaiten osoittaa solidaarisuuttaan nimenomaan pakolaiskysymyksessä”. Nämä sanat kuvaavat komission päätöstä kattavan muuttoliikepolitiikan sisällyttämisestä EU:n olemassa oleviin prioriteetteihin. Tämä asettaa muuttoliikekysymyksen ja siirtolaisten nopean uudelleensijoituksen ja kansainvälisen suojelun yhdeksi komission tärkeimmistä poliittisista prioriteeteista.

Muuttoliike on poikkileikkaava kysymys, johon liittyy erilaisia politiikan aloja ja eri toimijoita niin EU:n sisä- kuin ulkopuolella. Siksi se edellyttää koordinoitua ja monivaiheista toimintamallia, jota tuetaan erilaisilla budjettivälineillä. ERI-rahastot ovat osa tätä ratkaisua.

Välimerellä viimeaikoina sattuneet traagiset onnettomuudet ja maahan tulevien pakolaisten alati lisääntyvä määrä ovat johtaneet siihen, että komissio on julkaissut vuonna 2015 kaksi tiedonantoa, yhden toukokuussa ja toisen syyskuussa, vastatakseen kiireellisiin haasteisiin. Niissä mainitaan ERI-rahastot tärkeänä rahoituslähteenä, jolla voidaan tukea tehokkaita integrointipolitiikkoja koulutuksen, työllisyyden, asumisen ja syrjimättömyyden aloilla. Turvapaikan tarjoaminen ja pakolaisten integrointi sisällytetään tällä tavalla nykyiseen säädöskehkeykseen ja sillä tuetaan EU:n osallistuvaa kasvua ja kaikkien, myös maahanmuuttajien, tasapuolisia mahdollisuuksia koskevaa kokonaistavoitetta.



Sosiaaliseen integraatioon liittyvät toimenpiteet ovat ennen kaikkea Euroopan sosiaalirahastosta (ESR) tuettavia toimia, mutta Euroopan aluekehitysrahaston (EAKR) osalta suunniteltuihin toimenpiteisiin voisi sisältyä seuraavaa: merkittäviä investointeja sosiaali-, terveydenhuolto-, koulutus-, asumis- ja lastenhoitoinfrastruktuuriin, heikommassa asemassa olevien kaupunkialueiden elvyttämiseen, maahanmuuttajien alueellisen ja koulutuksellisen eristyneisyyden vähentämiseen sekä yritysten perustamiseen.

Keskipitkän ja pitkän aikavälin avustamisen lisäksi komissio on valmis arvioimaan ja hyväksymään muutoksia ERI-rahasto-ohjelmiin, jotta hätätilanteisiin voidaan reagoida nopeasti pakolaiskriisin koettelemissa jäsenvaltioissa ja muissa valtioissa. Vaikka käytössä on jo turvapaikka-, maahanmuutto- ja kotouttamisrahasto, jonka budjetti on yli 3 miljardia euroa ja jota käytetään tällaisten lyhyen aikavälin tarpeiden käsittelemiseen, lisää ERI-rahastojen varoja voidaan kohdentaa nopeasti maahanmuuttajiin ja



▶ EU:n rahoituksen avulla paikallinen maahanmuuttajien integraatiota tukeva keskus auttoi 1 215 maahanmuuttajaa Portugalissa tarjoamalla sosiaalista ja oikeudellista apua sekä yhteystietoja ja tietoa työmarkkinoille pääsyn edistämiseksi.

maahanmuuttajien ja turvapaikanhakijoiden hyväksi vastauksena rannikkoalueiden viimeaikaisiin tapahtumiin. Kauden 2014–2020 kansallisesta ohjelmasta osoitetaan noin 41 miljoonaa euroa mafialta takavarikoidun omaisuuden saneeraamiseen ja kunnostamiseen, ja tällaista omaisuutta on tarkoitus käyttää ensisijaisesti laillisten maahanmuuttajien, turvapaikan hakijoiden ja kansainvälistä ja humanitaarista apua saavien henkilöiden majoituskeskuksina. Lailliset maahanmuuttajat saavat keskuksissa apua ESR:n rahoittamien sosiaalista osallisuutta ja työmarkkinoita koskevien tukitoimien kautta.



▶ Saksassa ESR:n rahoittama maahanmuuttajille tarkoitettu Lotsendienst (pilottipalvelu) antoi neuvontaa noin 1 400 maahanmuuttajalle, jotka olivat kiinnostuneita perustamaan oman yrityksen. Heistä 735 onnistui siinä henkilökohtaisen valmennuksen avulla. Aloittavia yrityksiä tuettiin myös aloittavien yritysten pilottihankkeiden kautta niiden ensimmäisen toimintavuoden aikana.

Kreikassa kaikkiin kauden 2014–2020 13:een alueelliseen ohjelmaan sisältyy EAKR:n tukea siirtolaisten vastaanotto-keskusten rakentamista, korjaamista ja avaamista varten. Suunnitteilla on lisää ERI-rahastojen (temaattisen) tavoitteen 9 (sosiaalinen osallisuus ja köyhyyden torjuminen) mukaisia toimenpiteitä, muun muassa investointeja osallistuviin yrityksiin, yhteiskunnan tukemiin asuntoloihin, lastenhoitoinfrastruktuuriin, heikommassa asemassa olevien kaupunkialueiden elvyttämiseen jne. Toimenpiteitä voidaan kohdentaa kaikkiin heikossa asemassa oleviin ryhmiin, myös siirtolaisiin.

Komissio käyttää kaikkia toimintamuotoja ja kanavia, jotta nopeasti kehittyvään pakolaiskriisikysymykseen saataisiin kattava ja asianmukainen vastaus. Lukuisia kahdenvälisiä vierailuja on tehty viime aikoina muun muassa Kroatiaan, Kreikkaan ja Sloveniaan ja niitä on suunniteltu paljon lisää lähiaikoina. Korkean tason tapaamiset turkkilaisten viranomaisten kanssa sekä lokakuussa järjestetty Länsi-Balkanin maiden valtion tai hallinnon päämiesten ja kaikkien EU:n jäsenvaltioiden kokous, jossa käsiteltiin siirtolaisreittiä Saksaan, osoittavat, että komissio tukee vahvasti siirtolaisvirtojen yhteistä hallintaa ja että se on sitoutunut ratkaisemaan pakolaiskriisin pitkän aikavälin vaikutuksiin liittyvät kysymykset.

▶ LISÄTIETOA
http://ec.europa.eu/priorities/migration/index_en.htm

pakolaisiin poikkeuksellisissa olosuhteissa. Mahdolliset investoinnit voivat kattaa siirrettäviä sairaaloita, kuumia pisteitä, saniteetti- ja vesihuoltoa, infrastruktuurin kehittämistä ammattikoulutusta varten, sosiaalisten ja terveyden liittyvien peruspalvelujen laajentamista, vastaanottokeskusten ja suojapaikkojen rakentamista tai laajentamista tai vastaanottopalvelujen valmiuksien vahvistamista jne.

Tämän vuoksi komissio on pyytännyt kaikkia 28:aa jäsenvaltiota tarkistamaan kauden 2014–2020 prioriteetit selvittääkseen, olisiko pakolaisten ja maahanmuuttajien integrointiin kohdennettujen toimien asemaa selvennettävä ja vahvistettava. Kaksi suurinta Välimeren yli tulevien siirtolaisten saapumispistettä, Italia ja Kreikka, ovat jo ottaneet tämän huomioon ja tarkistaneet joitakin kauden 2014–2020 ohjelmia.

Italialaisessa Legalità-ohjelmassa keskitytään oikeusvaltioperiaatteen edistämiseen vähemmän kehittyneillä alueilla, mutta siihen sisältyy myös erityisiä toimia laillisten

► ERI-RAHASTO-OHJELMAT JA TALOUSPOLITIIKAN EU-OHJAUSJAKSO

ALUEELLISILLA INVESTOINNEILLA TUETAAN
LAAJEMPAA TALOUSPOLITIikkaA

Kauden 2014–2020 Euroopan rakenne- ja investointirahasto-ohjelmia koskevassa keskustelussa ja valmistelussa keskityttiin entistä vahvemmin yhteyksiin suunnitellun investoinnin ja muun talouspolitiikan välillä. Tämä on toteutettu erityisesti muun muassa talouspolitiikan EU-ohjausjakson yhteydessä tehtyjen maakohtaisten suositusten (CSR:ien)⁽¹⁾ kautta. Miten talouspolitiikan EU-ohjausjakso vaikuttaa tapaan, jolla kansallisissa ja alueellisissa ohjelmissa lähestytään kaudelle 2014–2020 suunniteltuja investointeja?

Talouspolitiikan EU-ohjausjakso otettiin käyttöön vuonna 2010 uutena EU:n talouden ohjausjärjestelmänä samaan aikaan Eurooppa 2020 -strategian kanssa. Ohjausjakson keskeisen osan muodostavat Euroopan unionin neuvoston vuodesta 2011 lähtien vuosittain hyväksymät CSR:t. CSR:t perustuvat laajalti Euroopan komission arviointiin (jota kutsutaan nykyisin maaraportiksi), ja niissä määritetään lyhyt luettelo kunkin jäsenvaltion tärkeimmistä talouspoliittisista prioriteeteista talouspolitiikan eri aloilla.

Vaikka CSR:t eivät ole tärkein väline, jolla kauden 2014–2020 investointiprioriteetit on vahvistettu, vuodesta 2010 lähtien kytkökset CSR:ien ja Euroopan rakenne- ja investointirahastojen (ERI-rahastojen) ohjelmien välillä ovat kehittyneet nopeasti ja CSR:t ovat vaikuttaneet ohjelmien uuteen sukupolveen. ERI-rahastoja koskevassa lainsäädännössä tunnustetaan kaksi tärkeää yhteyttä: yhteys aiempien CSR:ien ja kauden 2014–2020 ohjelmien valmistelun välillä sekä se mahdollisuus, että CSR:t voivat edistää uudelleenohjelmointia (makrotaloudellisten ehtojen ensimmäinen lohko).

Mitä ovat koheesiopoliittisesti tärkeät CSR:t?

Vuoteen 2014 mennessä CSR:ien kattamien kysymysten kirjo on lisääntynyt entisestään, ja niistä on tullut ERI-rahastoille entistä tärkeämpiä. Vuonna 2014 yhteensä 157 CSR:n arvioinnissa yli kaksi kolmasosaa liittyi koheesiopoliittikkaan (Euroopan aluekehitysrahaston (EAKR), Euroopan sosiaalirahaston (ESR) ja koheesiorahaston rahoittamaan politiikkaan). Niihin sisältyi 74 ESR:lle tärkeää CSR:ää ja 56 EAKR:lle tai koheesiorahastolle tärkeää CSR:ää (20 CSR:ää olivat tärkeitä sekä ESR:lle että EAKR:lle tai koheesiorahastolle).

Nämä koheesiopoliittisesti tärkeät suositukset kattavat monia teemoja ja erityyppisiä poliittisia toimenpiteitä ja rakenneuudistuksia. Ne liittyvät yleisesti joko 1) ERI-rahasto-ohjelmia koskeviin yleisoihin tai poliittisiin strategioihin, 2) investointitarpeiden tunnistamiseen tai 3) hallinnollisia valmiuksia koskeviin teemoihin. EAKR:lle ja koheesiorahastolle tärkeissä CSR:issä useimmin katetut teemat liittyivät energiaan, luonnonvaroihin, pk-yritysten rahoituksen saantiin, tutkimukseen, kehitykseen ja innovaatioon sekä hallinnollisiin valmiuksiin. Useimmin käsiteltyjä ESR:ään liittyviä alueita olivat työmarkkinapolitiikka, koulutus uudistukset ja sosiaalinen osallisuus.

On mielenkiintoista, että vuonna 2014 110:stä CSR:stä suurin osa koski vähemmän kehittyneitä jäsenvaltioita, mutta vain neljä (Kroatian, Tšekin tasavallan, Italian ja Romanian) CSR:ää sisälsi erityisesti EU:n varojen hallinnointia koskevia suosituksia. Edellä tarkoitettuja poikkeuksia lukuun ottamatta ei ole aina helppoa tunnistaa, mitkä CSR:t ovat koheesiopoliittisesti tärkeitä ja mitkä eivät. Joskus EU-ohjausjakson maaraportista, jotka nykyään edeltävät komission CSR:ien luonnoksia, voidaan löytää arviointi EU:n ohjelmien merkityksestä

MAAKOHTAISET SUOSITUKSET (CSR:T) VUONNA 2014 KOHEESIOPOLITIikkaAN LIITTYNEET SUOSITUKSET



politiikan haasteille. Myös jotkin jäsenvaltiot viittaavat kumppanuussopimuksissa ja ohjelmissa nimenomaisesti CSR:iin. Olennaisista CSR:istä myös keskusteltiin ohjelmien laadinnan yhteydessä, ja ne vaikuttivat tuloksiin, vaikkei mitään erityisiä viittauksia tehtykään.

Vuonna 2015 CSR:ien määrä väheni yli 150:stä noin 100:aan, ja ne olivat yleisesti lyhyempiä ja sisälsivät vähemmän alateemoja. Vuoden 2015 102 CSR:ää sisältävät 161 poliittista suositusta. On yllättävää, että vain 61:tä kyseisistä poliittisista suosituksista pidetään tärkeinä ERI-rahastoille, mikä on huomattavasti vähemmän kuin vuonna 2014. Komissio on kuitenkin painottanut, että edeltäneiden vuosien laajemat maakohtaiset suositukset eivät ole menettäneet merkitystään ja että se jatkaisi uudistusten saattamista loppuun.

Mahdollinen uudelleenohjelmointi makrotaloudellisen ehdollisuuslausekkeen nojalla

Kautta 2014–2020 koskevan lainsäädännön perusteella komissiolla on myös mahdollisuus pyytää hyväksytyjen kumppanuussopimusten ja toimenpideohjelmien muuttamista, jos se on tarpeen uuden CSR:n tukemiseksi. On huomattava, että koska rakenneuudistuksissa puututaan pitkän aikavälin ongelmiin, tällaisia muutoksia ei odoteta tapahtuvan usein. Komissio on tunnustanut, että jatkuva uudelleenohjelmointi voisi osoittautua haitalliseksi monivuotisille investointistrategioille. Keskeinen politiikan haaste, joka antaa aihetta alustavalle keskustelulle uudelleenohjelmointia on EU:n vastaus muuttoliikkeen voimakkaaseen kasvuun. **Komission jäsen Crețu** on pyytänyt tarkistamaan ohjelmia ja tutkimaan uudelleen niissä määritettyjä investointiprioriteetteja sekä harkitsemaan oma-aloitteista uudelleenohjelmointia.

Seuraavat vaiheet

Koheesiopoliittikan monivuotisen ohjelmajakson liittäminen vuotuisiin lyhyen aikavälin CSR:iin on aiheuttanut huolta koheesiopoliittikan sidosryhmissä. On totta, että CSR:t päivitetään vuosittain ja että ne voidaan liittää lyhyen aikavälin poliittisiin painopisteisiin. Käytännössä kaikki CSR:t, jotka on liitetty koheesiopoliittikkaan, ovat kuitenkin luonteeltaan keskipitkän ja pitkän aikavälin suosituksia, vaikka komissio – kun se antaa tällaisia CSR:iä – kannustaa jäsenvaltioita priorisoimaan uudistusprosessia.

Jatkossa ERI-rahastojen ja talouspolitiikan EU-ohjausjakson liittäminen keskeisiin haasteisiin, joihin lähivuosina on vastattava, sisältyy todennäköisesti seuraavaa: sen havainnollistaminen, miten ERI-rahastoilla edistetään EU:n, kansallisia ja alueellisia taloudellisia prioriteetteja, mukaan lukien olennaisia CSR:iä, oikean tasapainon löytäminen ERI-rahastoista tuettujen investointien keskipitkän ja pitkän aikavälin tavoitteiden ja vuotuisissa CSR:issä asetettujen poliittisten agendojen välillä, marginaalien käyttäminen ERI-rahasto-ohjelmissa, jotta tarpeissa tapahtuvat tärkeät muutokset ja uudelleenohjelmointi voidaan tarvittaessa toteuttaa joustavasti sekä sen määrittäminen, onko makrotaloudellisia ehtoja koskevia säännöksiä (ensimmäistä lohkoa) käytettävä strategista uudelleenohjelmointia varten, ja jos on, niin miten.

► LISÄTIETOA

http://ec.europa.eu/europe2020/making-it-happen/country-specific-recommendations/index_fi.htm

(1) Tässä artikkelissa käytetään maakohtaisten suositusten englanninkielistä lyhennettä (CSR:t).



► OIKEA SIVU:
Corina Crețu ja Lambert van Nistelrooij
sekä neljän voittajahankkeen edustajat.

► Lambert van Nistelrooij,
tuomariston puheenjohtaja.

► INNOITTAVIA KOHEESIO- POLIITTISIA HANKKEITA PALKITTIIN VUODEN 2015 REGIOSTARS- PALKINNOILLA

NELJÄ VOITTAJAHANKETTA

RegioStars-kilpailun palkintoseremoniassa, joka pidettiin Bozar-keskuksessa Brysselissä 13. päivänä lokakuuta 2015, aluepolitiikasta vastaava komission jäsen **Corina Crețu** ja RegioStars-tuomariston puheenjohtaja ja Euroopan parlamentin jäsen **Lambert van Nistelrooij** julkistivat arvostettujen RegioStars-palkintojen voittajat ja palkitsivat Euroopan omaperäisimmät ja innovatiivisimmat hankkeet, joita EU:n koheesiopolitiikka on rahoittanut.

Tuomari valitsi 143 kilpailutyöstä 17 omaperäistä ja innovatiivista kaupunkien ja alueiden kehittämishanketta, jotka jatkoivat loppukilpailuun ja olivat ehdolla palkintoa varten. Kyseiset mallihankkeet kilpailivat älykkään kasvun, kestävän kasvun, osallistavan kasvun ja CityStar-hankkeiden luokissa.

Loppukilpailijat tulivat seuraavien 15 jäsenvaltion alueilta ja kaupungeista: Bulgaria, Espanja, Irlanti, Italia, Itävalta, Kreikka, Portugali, Puola, Ranska, Romania, Ruotsi, Tanska, Tšekin tasavalta, Unkari ja Yhdistynyt kuningaskunta. Niiden työ ulottui pienten yritysten tukemisesta tieto- ja viestintätekniikan innovaatioiden ja energiatehokkaan rakentamisen kautta sosiaaliseen osallisuuteen ja kaupunkialueiden suunnitteluun liittyviin aloitteisiin.

RegioStars-loppukilpailijat ja voittajat ovat kaikki erinomaisia esimerkkejä eurooppalaisten luovuudesta ja sitoutumisesta sekä saavutuksista, jotka EU:n rahoitus mahdollistaa.

► LISÄTIETOA

http://ec.europa.eu/regional_policy/fi/regio-stars-awards

► ÄLYKÄS KASVU

Pk-yritysten kasvupotentiaalin hyödyntäminen digitaalitalouden vauhdittamiseksi.



► SKANDINAVIALAISET PELIEN KEHITTÄJÄT

Keski-Jyllanti (Tanska) ja Länsi-Ruotsi (Ruotsi) Hankkeessa tarjotaan skandinavialaisen digitaalipelialan nuorille yrittäjille neuvonta- ja koulutuspalveluja ja autetaan heitä kannattavien yritysten perustamisessa erittäin kilpailukykyisessä liiketoimintaympäristössä. Grenåssa (Tanska) toimiva yrityshautomo hyödyntää ruotsalaisen Skövde-kumppanuusyliopiston kehittämää liiketoimintamallia, ja 22 uutta pienyritystä, jotka työllistävät 67 ihmistä, on jo perustettu.

► www.videndjurs.dk

► OSALLISTAVA KASVU

Syrjäytymisvaarassa olevien integroiminen yhteiskuntaan.



► DIRITTI A SCUOLA

Apulia (Italia)

Koulutus- ja sosiaalihuoltopalvelut yhdistävään toimintamalliin perustuvalla hankkeella on vähennetty merkittävästi koulunkäynnin keskeyttämistä alueella. Hankkeessa tarjottiin neuvontaa, koulutusohjausta ja kulttuurienvälistä sovittelemista opiskelijoiden ja heidän perheidensä hyödyksi. Vuonna 2012 rajallisesti lukutaitoisten 15-vuotiaiden opiskelijoiden osuus oli vähentynyt 16,7 prosenttiin, eli alle kansallisen tavoitteen, joka on 20 prosenttia. Samanaikaisesti koulunkäynnin keskeyttäneiden osuus laski vuoden 2003 30,3 prosentista 19,9 prosenttiin vuonna 2013. Yhteensä ohjelmasta hyötyi yli 50000 opiskelijaa ja 10000 perhettä, jotka saivat uuden mahdollisuuden loistavaan tulevaisuuteen.

► www.pugliausr.it/default.aspx?Page=Office_Section&code=132&tipo=1

► KESTÄVÄ KASVU

Energiatehokkuusinvestointien edistäminen kansalaisten ja yhteiskunnan hyväksi.

► PICSA

Andalusia (Espanja)

Andalusian kestävän rakentamisen ohjelmassa on investoitu rakennusten energiauudistuksiin ja kaupunkialueiden kunnostamiseen, mikä parantaa rakennusalan kilpailukykyä ja ammattitaitoisen työvoiman kehittämistä. Ohjelma on tehnyt rakennusalaista alueella ympäristöystävällisemmän ja auttanut luomaan työpaikkoja, ja yksi sen päävoitteista on myös tiedottaa yleisölle energiatehokkuuden ja kestävän rakentamisen tärkeydestä. Hankkeella on säästetty energiasäästöjä 26 000 tonnia vuodessa, sillä on estetty 62 000 tonnin CO₂-päästöt ja sen odotetaan luovan tuhansia työpaikkoja seuraavien vuosien aikana.



► www.agenciaandaluzadelaenergia.es/ciudadania/programa-de-impulso-la-construccion-sostenible-de-andalucia/

► CITYSTAR

Kaupunkien muuttaminen tulevaisuuden haasteiden ratkaisemiseksi.

► EUROCIITY CHAVES-VERÍN

Galicia (Espanja) ja Pohjois-Portugali (Portugali) Chavesin ja Verínin kaupungit yhdistivät voimansa luodakseen yhden "Eurocityn" kunnallisten palvelujen ja kunnallisten tilojen tarjonnan kautta. Esimerkkeihin kuuluvat yhteiset kulttuuritapahtumat, kaupalliset, urheilu-, vapaa- ja matkailutoiminnot sekä yrittäjyyden edistäminen. Hanke osoittaa, että kahden eri puolella rajaa olevan kaupungin institutionaalinen, taloudellinen, sosiaalinen ja kulttuurillinen yhdentymisen on mahdollista ja että siitä on todellista hyötyä kustannussäästöjen, tehokkuuden lisääntymisen ja kansalaisille tarjottavien kunnallisten palvelujen monipuolistumisen muodossa.

► <http://en.euroidadchavesverin.eu/>



► BULGARIA – VAKAA KASVU JÄTTÄÄ TALOUSKRIISIN HISTORIAAN



Panorama-lehti haastatteli varapääministeri Tomislav Donchevia siitä, miten koheesiopoliittika auttaa tuomaan esiin erilaisia vahvuuksia Bulgariassa, sekä siitä, mitä suunnitelmia Bulgarialla on myöhempiä rahoitusta varten.

► Euroopan komissio hyväksyi kumppanuussopimuksen Bulgarian kanssa elokuussa 2014. Mitkä ovat olleet tärkeimmät vaiheet sen jälkeen?

Bulgariassa ERI-rahastojen prioriteetit on jäsennehty kymmeneen ohjelmaan, joista yhdeksän on jo hyväksytty. Hallinnointirakenteet ovat enimmäkseen samat kuin kaudella 2007–2013, mutta hallinto- ja valvontajärjestelmien perustamisen yhteydessä on yksinkertaistettu prosesseja hyödyntämällä aiempia kokemuksia vähentämättä kuitenkaan valvonnan tehokkuutta. Olemme äskettäin nimenneet ensimmäiset viranomaiset muun muassa suurinta ESR-ohjelmaa varten, jolla tuetaan työmarkkinoiden, sosiaalisen osallisuuden ja nuorisotyöllisyyden alalla toteutettavia toimia. Ne ovat äärimmäisen tärkeitä, jotta Bulgarian talouden, joka on vasta alkanut toipua kriisistä, kasvua voitaisiin tukea. Teemme työtä oikeudellisen kehityksen parantamiseksi edelleen uudella lailla, joka koskee ERI-rahastojen hallinnointia. Kyseinen laki hyväksytään parlamentissa tulevaisuudessa.

► Miten tärkeitä EU:n koheesiopoliittikan rahastot ovat olleet sen jälkeen, kun Bulgaria liittyi EU:n jäseneksi?

EU:n varoista tuetut investoinnit ovat vaikuttaneet merkittävästi maan sosiaaliseen ja taloudelliseen kehitykseen auttamalla vähentämään keskeisiä haasteitamme. Niiden arvioitu vaikutus on todellisen bruttokansantulon kasvu 7,2 prosenttia enemmän verrattuna nolla-skenaarioon. Työllisyys on 4,5 prosenttia korkeampi kuin se olisi ollut ilman rahastojen tukea, ja myös yksityiset investoinnit ovat lisääntyneet 26,9 prosentilla.

Käytännössä rahastot vaikuttavat lähes kaikkiin Bulgarian kansalaisiin 1 000 (opetus-, sosiaali- ja kulttuurikäyttöön



► Tässä mekaanis-biologisessa käsittelylaitoksessa Sofiassa voidaan käsitellä 410 000 tonnia jätettä ja tuottaa jäteperäistä polttoainetta yhteistuotantoa varten.

tarkoitettun) julkisen rakennuksen kunnostamisen kautta ja rakentamalla tai kunnostamalla 1 116 kilometriä teitä, 424 kilometriä rautateitä, 262 kilometriä moottoroiteita sekä 21 kilometriä metrolinjoja. Kaupunkialueiden hankkeilla on parannettu suoraan 3,5 miljoonan ihmisen elämää, ja ympäristöinvestoinneista vesi- ja jätevesihuolto- sekä jätehuoltoinfrastruktuuriin hyötty nyt puolet maan väestöstä.

ERI-rahastot ovat edelleen tärkein julkisten investointien lähde. Kaudella 2014–2020 keskitytään kuitenkin enemmän koulutukseen sekä tutkimukseen ja kehitykseen. Uusiin investointiprioriteetteihin kuuluu lisäksi kasvihuonepäästöjen vähentäminen, ympäristöriskien hallinta ja ilman laatu. Yleisenä tavoitteena on älykästä, kestävä ja osallistavaa kasvua koskevien poliittisten tavoitteiden saavuttamisen edistäminen. Hallinnoinnin toimintamalleissa keskitytään yhä vahvempaan yksinkertaistamiseen, rahoituksen saatavuuden parantamiseen ja avoimuuden sekä vastuullisuuden parantamiseen. Toisin sanoen tavoitteena on vahva tulosuuntautuminen, yhdenmetyntöimintamallin laajempi käyttö sekä tuotto julkisille varoille.

► Missä laajuudessa paikallis- ja alue-elimet osallistuvat erilaisten toimenpideohjelmien hallinnointiin Bulgariassa?

Bulgarian kunnallisviranomaiset panevat täytäntöön lähes puolet toiminnoista, sekä infrastruktuurihankkeista että ”pehmeistä” toimenpiteistä. Ne voivat osallistua ohjelmajakson kaikkiin vaiheisiin, sillä niillä on sitä varten sekä asianmukainen institutionaalinen asema että käytännön kokemusta.

Kaupunkien merkitys Eurooppa 2020 -strategian ja koheesiopoliittikan kaupunkiulottuvuuden toteuttamisessa lisää entisestään paikallisviranomaisten roolia ERI-rahastojen hallinnoinnissa. Ne saavat enemmän vastuuta ja ne toimivat kaupunkialueiden kestävä kehityksen puitteissa välittävinä eliminä.

► Missä laajuudessa Bulgaria käyttää rahoitusvälineitä?

Bulgarialla oli kaudella 2007–2013 hyvin myönteisiä kokemuksia rahoitusvälineistä. Vuoden 2014 lopussa JEREMIE-aloitteella oli jo jaettu yli 600 miljoonaa euroa yli 6 300 pk-yritykselle ja 320 aloittelevalle yritykselle. JESSICA-aloitteella tuettiin kaupunkialueiden elvytystä ja kehittämistoimia kaupungeissa, ja jaettujen varojen kokonaismäärä oli yli 40 miljoonaa euroa.

Kaudella 2014–2020 hyödynnetään aiempia kokemuksia ja laajennetaan rahoitusvälineiden soveltamisalaa. Rahoitusvälineiden kattavuutta laajennetaan ottamalla huomioon ympäristönäkökohtia sekä monipuolistamalla välineitä. Kaudella keskitytään erityisesti tukemaan innovatiivisia yrittäjyyshankkeita ja aloittelevia yrityksiä auttamalla niitä markkinoimaan ja kasvattamaan taloudellisesti tervettä toimintaa. Rahoitusvälineisiin on osoitettu kuudesta toimenpideohjelmasta yhteensä noin 650 miljoonaa euroa. Varat kanavoidaan valtion rahasto-osuusrahaston kautta, jotta voidaan taata hallinnointikustannusten mitakaavaedut, auttaa standardisoimaan menettelyjä, lisätä vipuvaikutusta ja saavuttaa parempi yhteisvaikutus avustusrahoituksen kanssa. Lisäksi Bulgaria on osoittanut 102 miljoonaa euroa pk-yrityksiä koskevaan aloitteeseen.

► Millaisia tuloksia odotatte seitsemän vuoden kauden lopussa?

Taloudellisen mallinnuksen mukaan voimme odottaa vuoden 2020 loppuun mennessä reaalisen bruttokansantulon kasvua 9,3 prosenttia enemmän perusskenaarioon verrattuna. Tämän voidaan katsoa johtuvan sekä kaudella 2007–2013 toteutettujen investointien pitkän aikavälin vaikutuksista että kauden 2014–2020 täytäntöönpanosta.

Tulossuuntautuneisuus merkitsee sitä, että vuoteen 2023 mennessä yritysten innovaatio- ja tutkimus- ja kehitystoiminnot lisääntyvät 30 prosenttia, yrittäjyytoiminta lisääntyy 10 prosenttia, koulunkäynnin 18–24-vuotiaana keskeyttäneiden osuus vähenee 11 prosenttiin, korkea-asteisen koulutuksen saaneiden 30–34-vuotiaiden osuus kasvaa ainakin 36 prosenttiin, elinikäiseen oppimiseen osallistuu 25–64-vuotiaista kolme prosenttia, hallinnollisiin palveluihin kuluva aika vähenee 50 prosenttia verrattuna vuoteen 2013 jne.

► LISÄTIETOA
www.eufunds.bg/en/

► WALES – LISÄÄ KASVUA JA TYÖPAIKKOJA KOHEESIOPOLITIIKAN AVULLA



► Raha- ja hallitusasioista vastaava ministeri Jane Hutt ja professori Richard B. Davies, Swansea yliopiston varakansleri, Swansea Bayn innovaatiokampuksen rakentamisen aikana.



Swansea Bayn innovaatiokampus sijaitsee 65 aarin suuruisella entisellä BP-siirtoalueella Neath Port Talbotissa, ja se on maailmanlaajuisesti yksi harvoista yliopistoista, joista on suoraan pääsy hiekkarannalle ja omalle merenrantapromenadille. Yliopiston tavoitteena on saavuttaa johtavan tutkimus- ja innovaatiokeskuksen asema EAKR:n ja muista lähteistä peräisin olevan rahoituksen kautta.

Vuosi EU:n kauden 2014–2020 rakennerahasto-ohjelmien käynnistämisen jälkeen Walesin raha- ja hallitusasioista vastaava ministeri Jane Hutt kertoi *Panorama*-lehdelle, miten elintärkeitä EU:n rahastot ovat kestävän ja elinvoimaisen talouden rakentamisessa Walesissa.

► Mitä edistystä Walesissa on tapahtunut kauden 2014–2020 ohjelman käynnistämisen jälkeen?

Wales oli Yhdistyneen kuningaskunnan ensimmäinen alue ja ensimmäisten joukossa koko EU:ssa, jonka kauden 2014–2020 rakennerahasto-ohjelmat komissio hyväksyi – tämän mahdollisti vahva yhteistyö Walesin hallituksen ja taloudellisten ja sosiaalisten kumppanien välillä Walesin, Yhdistyneen kuningaskunnan ja EU:n tasolla.

Olen sitoutunut onnistumiseen EU:n rahoitusohjelmien toteuttamisessa, jotta elintärkeitä investointeja virtaisi jatkossakin Walesin talouteen. Olemme edistyneet erinomaisesti investoimalla noin 400 miljoonaa Englannin puntaa – yhden viidesosan EU:n kokonaisrahoituksesta – julkisiin, yksityisiin ja vapaaehtoisin järjestöihin eri puolilla Walesia, yhteensä kokonaisinvestointien määrä on 880 miljoonaa Englannin puntaa.

Walesin hallituksen hyvinvointia edistävän agendan ytimessä on Walesin tekeminen innovatiiviseksi ja maailmanlaajuisesti kilpailukykyiseksi kansakunnaksi, ja olin mielissäni, että ensimmäinen julkistettu rahoitushanke oli 20 miljoonaa Englannin puntaa Euroopan aluekehitysrahastosta Aberystwythin

yliopiston uuden innovaatio- ja yrityskeskuksen rakentamiseen Walesin keskiosassa. Huippuluokan kehittämishankkeella autetaan 35 miljoonalla Englannin punnalla tutkijoita ja teollisuutta tekemään yhteistyötä uusien biotaloutta edistävien ideoiden muuttamiseksi kaupalliseksi ja maailmanlaajuisiksi menestykseksi.

Toinen tärkeä EU:n varoista rahoitettu investointi liittyy merienergiainvestointeihin Pohjois-Walesissa. Minesto-hankeeseen on osoitettu EAKR-rahoitusta 10 miljoonaa Englannin puntaa, ja se koskee piennopeuslaitteen, josta käytetään nimitystä Deep Green, suunnittelua, valmistusta ja testausta. Tarkoituksena on tuottaa vuorovesivirtauksista ja merivirtauksista sähköä tuhansiin koteihin. Walesissa vuoroveden korkeusero on maailman toiseksi korkein, joten sillä on mahdollisuudet saavuttaa maailmassa johtoasema merienergian alalla ja edistää vähähiilistä tulevaisuutta. Kyseisellä EU:n investoinnilla on myös luotu perusta sisäisten investointien houkuttelemiseksi, sillä ruotsalainen yritys aikoo nyt perustaa Yhdistyneen kuningaskunnan pääkonttorinsa Walesiin.

Nämä ovat vain muutamia esimerkkejä siitä merkittävästä roolista, joka EU:n rahoituksella on talouden muuttamisessa

ja Walesin asukkaiden hyvinvoinnin lisäämisessä yritysten kilpailukykyyn, tutkimukseen ja innovaatioon, ammattitaitoon, työllisyyteen, uusiutuvaan energiaan, digitaaliseen ja kaupunkien liitettävyyteen sekä nuorisoon kohdistuvien investointien kautta.

esimerkki EU:n rahoituksen vaikutuksista alueisiin – kuten myös Euroopan parlamentissa todettiin jonkin aikaa sitten hankkeen esittelyn yhteydessä.

► Miten Wales on hyötynyt yhteistyöstä muiden EU:n alueiden kanssa?

Vaikka EU:n rakennerahastoilla on alueella ensisijaisen tärkeä rooli, yhteistyön lisääminen Walesin organisaatioiden välillä muissa EU:n rahoitusohjelmissa, kuten Horisontti 2020 -ohjelmissa ja Euroopan alueellisen yhteistyön ohjelmissa, on myös jatkossa keskeisen tärkeää Walesin hallituksen politiikassa, jossa tehdään yhteistyötä muiden EU:n alueiden kanssa ja edistetään Walesia kansainvälisesti. Ne tarjoavat tärkeän foorumin, jossa voimme ulottua omien maantieteellisten rajojemme ulkopuolelle yhteisten taloudellisten, sosiaalisten ja ympäristöön liittyvien ongelmien ratkaisemiseksi sekä jakaa ja kehittää asiantuntemustamme.

Lokakuussa Walesin Euroopan alueellisen yhteistyön konferenssiin Brysselissä osallistui edustajia ja sidosryhmiä Irlannista, Puolasta, Ranskasta, Espanjasta, Saksasta, Italiasta, Belgiasta, Suomesta ja Yhdistyneestä kuningaskunnasta. Esitin konferenssissa, miten Walesin sitoutuminen kyseisiin ohjelmiin maksimoidaan ja yhteistyöstä EU-kumppaneiden kanssa lisätään.

Erittäin kilpailukykyisessä tutkimusta ja innovaatiota koskevassa Horisontti 2020 -ohjelmassa Walesin saavutukset ovat olleet tähän mennessä kannustavia. Walesin järjestöt saavat jo lähes 25 miljoonaa Englannin puntaa EU:n rahoitusta, jolla autetaan osaamistalouden kehittämistä. Microsemi Corporation, monikansallinen puolijohderatkaisujen tarjoaja, jonka tukikohta on Etelä-Walesissa, on onnistuneesti houkuttellut noin 320 000 Englannin puntaa 2,5 miljoonan Englannin punnan MEDILIGHT-hankkeen tukemiseen. Kyseisessä hankkeessa kehitetään lääkinällistä laitetta, jolla parannetaan ammattimaista haavanhoitoa.

Marraskuussa Wales isännöi IQNet-konferenssia Cardiffissa. Useiden EU:n hallintoviranomaisten edustajat tapasivat keskustellakseen yksinkertaistamisesta, komission edistämästä keskeisestä suunnitteluperiaatteesta, joka voisi tuottaa konkreettisia hyötyjä EU:n hankkeita käyttäville ja toteutaville järjestöille.

EU:n rahastot auttavat meitä saavuttamaan tavoitteemme. Olen luottavainen siihen, että ne auttavat luomaan kestävän perinnön ihmisille, yrityksille ja yhteisöille koko Walesissa ja entistä vauraan ja osallistavan yhteiskunnan meille kaikille.

► Mikä rooli kumppanuuksilla on ollut kasvun luomisessa Walesiin tähän mennessä?

Kumppanuus on tietenkin tärkeä osa EU:n rahoituksen onnistunutta toteutusta Walesissa, ja teemme kumppaneidemme kanssa työtä, jotta investointien vaikutus voitaisiin maksimoida tukemalla investointeja olemassa oleviin ja nouseviin kasvumahdollisuuksiin keskeisillä alueilla ja aloilla, myös kaupunkialueilla ja teollisuusalueilla.

Tämä lähestymistapa innoitti yhteen Euroopan johtavista osaamistaloushankkeista – Swansea yliopiston 450 miljoonan Englannin punnan Science and Innovation Bay -kampuksen perustamiseen. Kampus sai investointeihin tukea EAKR:stä, Euroopan investointipankilta, Walesin hallitukselta ja muista julkisista ja yksityisistä lähteistä, ja vuoden 2015 syyskuussa se avasi ovet tuhansille opiskelijoille, tutkijoille ja yrityksille.

Pelkästään rakentamisvaiheen aikana hankkeella luotiin yli 1 000 työpaikkaa tarjoamalla paikallisia osaamis- ja toimitusmahdollisuuksia. Menestystä lisätään dynaamisen tutkimusympäristön kautta, ja hanke on erinomainen

► LISÄTIETOA
www.gov.wales/eu-funding
 TAI SEURAA MEITÄ @wefowales

► ERRIN – ALUEIDEN ÄÄNIEN EDISTÄMINEN EUROOPPALAI- SESSA TUTKIMUKSESSA JA INNOVAATIOSSA

Euroopan alueiden tutkimus- ja innovaatioverkosto (ERRIN) vahvistaa alueiden yhteistyötä tutkimuksen ja älykkään erikoistumisen käytännön näkökohtien selvittämisen alalla opintomatkamenetelmän kautta. Siihen osallistuu 10 jäsenaluetta. Näin ERRIN edistää osaamisen ja parhaiden käytäntöjen avointa ja nopeaa siirtämistä, millä autetaan lisäämään alueellisten hankkeiden vaikutuksia.

ERRIN on alueellisten sidosryhmien Brysseliin perustettu foorumi, jonka tavoitteena on edistää tutkimus- ja innovaatio- valmiuksia kaikilla EU:n alueilla 14 työryhmän kautta.

ERRIN perustettiin vuonna 2001, ja nyt sillä on yli 120 jäsentä 23 maassa. Osaamisen vaihtaminen jäsenten välillä on keskeinen menetelmä, jota käytetään alueellisen kilpailukyyn lisäämiseen, ja siinä keskitytään yhteiseen toimintaan ja hankkeiden kehittämisen tukemiseksi.

Toimintansa kautta ERRIN pyrkii myötävaikuttamaan Euroopan tutkimus- ja innovaatiopolitiikan toteuttamiseen ja korostamaan sitä roolia, joka älykkään erikoistumisen strategioilla voi olla yhteisvaikutusten kehittämisessä Euroopan rakenne- ja investointirahastojen ja EU:n tutkimusrahoituksen välillä alueellisen kilpailukyyn lisäämiseksi.

”Tavoitteena on tukea tehokkaiden tutkimus- ja innovaatiojärjestelmien kehittämistä EU:n alueilla ja kannustaa alueellista yhteistyötä”, kertoo ERRIN-johdaja **Richard Tuffs**.

”Innovaatio nähdään nyt talouskehityksen vauhdittajana. Alueilla on uusi rooli yhteistoiminnan lisäämisessä ja yhteistyön parantamisessa oman alueen ulkopuolella. On tärkeää, että innovaatiovalmiuksien välistä eroa vähennetään alueiden sisällä ja niiden välillä. Eurooppa tarvitsee kaiken mahdollisen innovaation”, Tuffs jatkaa.



”Alueilla ymmärretään niiden tutkimus- ja innovaatiopuitteet, ja alueet pystyvät parhaiten kehittämään alueellisia innovaation ja älykkään erikoistumisen strategioita, joilla tunnustetaan kilpailuedut ja edistetään niitä.”

► RICHARD TUFFS – ERRIN-JOHTAJA

Älykäs erikoistuminen

ERRINin älykkään erikoistumisen työryhmä on tutkinut älykkään erikoistumisen käsitteen analyttistä perustaa ja sen toteuttamisessa käytettävien parhaiden käytäntöjen jakamista.

Älykästä erikoistumista koskevat alueelliset innovaatiostrategiat (RIS3) ovat ennakoedellytys Euroopan rakenne- ja investointirahastojen toimenpideohjelmien kehittämisessä. Älykäs erikoistuminen on kauden 2014–2020 EU:n koheesiopolitiikan keskeinen osa, joten se vaikuttaa tutkimus- ja innovaatiotoiminnan edistämiseen käytettäviin määrärahoihin ja toimintamalleihin.

Opintomatka

ERRIN on mukana tutkimus- ja innovaatioyhteistyötä tukevassa SmartSpec-nimisessä eurooppalaisessa tutkimushankkeessa, johon sisältyy ”opintomatka”, jonka tarkoituksena on vahvistaa älykkään erikoistumisen käsitteen ymmärtämistä sekä luoda yhteys teorian ja käytännön välillä.

Hankkeeseen osallistuu 10 ERRINin jäsenaluetta, jotka järjestävät työpajoja, joissa ne voivat jakaa älykkään erikoistumisen strategioita ja keskustella määrätyistä näkökohdista, kuten hallintoasioista ja klusterien kehittämisestä.

”Opintomatka on hyvin antoisa ja hyödyllinen väline oppimiseen ja huolenaiheiden, vaikeuksien sekä hyvien käytäntöjen jakamiseen”, Tuffs selittää. ”Prosessi auttaa lisäämään ymmärrystä ja edistää kokemusten ja käytäntöjen vaihtoa alueiden välillä, erityisesti älykkään erikoistumisen strategioiden kehittämiseen osallistuvien edustajien välillä”, hän jatkaa.

Lisäksi kokoukset 10 alueella toimivat yhteisenä foorumina kumppaneille, jotka voivat tehdä yhteistyötä tarkoituksenaan kehittää uusia ideoita yhteistyöhön älykkääseen erikoistumiseen tähtäävän tutkimus- ja innovointistrategian (RIS3) puitteissa, tunnistaa yhteisvaikutuksia ja täytäntöpanoprosessin esteitä sekä tulevien yhteishankkeiden uusia haasteita.

Luovat klusterit ja älykäs erikoistuminen

Yksi tällainen opintomatka tehtiin Materaan, joka on Italiassa Basilicatan alueella sijaitseva Unescon maailmanperintökeskus. Kaksipäiväisessä kokouksessa keskityttiin luovien klusterien rooliin älykkään erikoistumisen strategioissa.

Kaksi akateemikkoa (professori **Kevin Morgan** Cardiffin yliopistosta [UK] ja professori **Fiorenza Belussi** Paduan yliopistosta [IT]) kokosivat 10 aluetta yhteen avauspäivänä keskustelua ja ajatusten vaihtoa varten. Toisena päivänä Materan edustajat – muun muassa poliittisia päättäjiä, yrittäjiä ja sosiaalisia aktivisteja – tapasivat keskustellakseen siitä, miten kaupunki käyttää ainutlaatuista perintöään mahdollisuuksien luomiseen talouskehitystä varten.

”Opintomatkan lisätavoite on tutkia älykkään erikoistumisen käsitteen teoreettista perustaa erilaisissa alueellisissa olosuhteissa ja syventää lähestymistavan vahvuuksien ja heikkouksien ymmärtämistä”, Tuffs selvittää.

”Alueilta saatu palaute auttaa vahvistamaan älykkään erikoistumisen käsitteen analyttisiä perustoja ja lisäämään menetelmiä koskevia ohjeita käytäntöä varten, millä luodaan strategisia tietoja päätöksentekijöitä varten”, hän kertoo.

Keskeinen rooli tutkimuksessa ja innovaatioissa

Alueet voivat ja niiden täytyy olla keskeisessä asemassa EU:n Horisontti 2020 -ohjelman kehittämisessä ja täytäntöpanossa, Tuffs painottaa.

”Alueilla ymmärretään niiden tutkimus- ja innovaatiopuitteet, ja alueet pystyvät parhaiten kehittämään alueellisia innovaation ja älykkään erikoistumisen strategioita, joilla tunnustetaan kilpailuedut ja edistetään niitä.” Hän jatkaa: ”Sitten kun ne ovat rakentaneet aluetta tukevat älykkään erikoistumisen



► PLACES-hankkeen kumppanuusalueiden Brysselin edustajia: (VASEMMALTA OIKEALLE) Zoltan Balogh, Claire Robertson, Henriette Hansen, Martina Hilger, Richard Tuffs ja Anett Ruszanov.



► ERRIN-sihteeristö: (VASEMMALTA OIKEALLE) Richard Tuffs, Anett Ruszanov, Ryan Titey ja Andrea Lagundzija.

strategiat, niiden on kannustettava aktiivista verkottumista muiden alueiden kanssa koko Euroopassa ja sen ulkopuolella osaamisen siirtoa, kumppanuuksien rakentamista ja kaupankäyntimahdollisuuksien tukemista varten.”

Alueet voivat tunnistaa kilpailuetunsa parhaiten aidosti alhaalta ylöspäin suuntautuvien älykkään erikoistumisen strategioiden kautta. EU:n tukemat investoinnit voidaan siten kohdentaa näin tunnistettuihin prioriteetteihin, jotta voidaan taata, että niiden vaikutus on mahdollisimman suuri.

► LISÄTIETOA
www.errin.eu

▶ INTERREG 25 VUOTTA

JUHLAVUOTTA VÄRITTIVÄT JUHLALLISUUDET JA EUROBAROMETRI-TUTKIMUS

Vaikka rajat ylittävää yhteistyötä on tehty 25 vuotta, rajaseutualueilla jää merkittäviä taloudellisia mahdollisuuksia hyödyntämättä luottamuksen puutteen tai naapurimaissa joskus esiintyvien kielteisten asenteiden takia. Jotta voitaisiin varmistaa, että tulevat investoinnit ovat mahdollisimman tehokkaita, alue- ja kaupunkipolitiikan pääosasto on tehnyt ensimmäistä kertaa Eurobarometri-tutkimuksen, jossa tutkitaan rajaseutualueilla elävien asukkaiden asenteita.

EU:n kansalaisista yksi kolmasosa asuu rajaseutualueilla ja naapurialueiden tai -maiden välisellä yhteistyöllä on usein välittömiä tai välillisiä vaikutuksia asukkaiden elämään. Euroopan alueellisen yhteistyön (Interreg-ohjelmien) tavoitteena on auttaa purkamaan kyseisiä kansalaisia mahdollisesti haittaavat esteet.

Euroopan komissio toivoo voivansa käyttää kyseisen Eurobarometri-tutkimuksen tuloksia ilmoitettujen esteiden käsittelemiseen. Tutkimuksessa arvioitiin EU:n rajaseutualueilla elävien ihmisten näkemyksiä ja asenteita. Asenteiden tunnistaminen ja kartoittaminen voi auttaa parantamaan EU:n hankkeiden ja investointien kohdentamista. Tulokset olivat yleisesti myönteiset, mutta esiin tuli myös joitakin kielteisiä suuntauksia, joihin on puututtava ohjelmien ja hallintoviranomaisten toiminnan kautta.

Kaksi kolmasosaa rajaseutualueiden väestöstä ei tunne Interregia

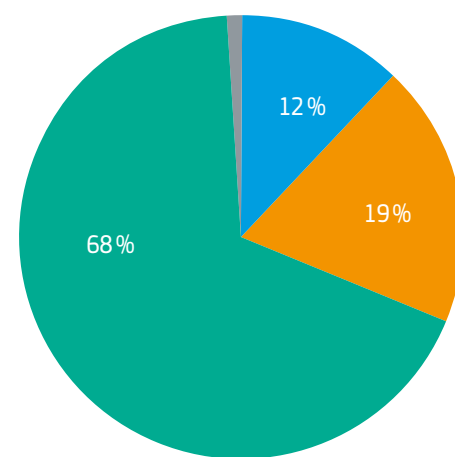
Yleisesti sanoen 34 prosenttia vastanneista oli tietoisia EU:n investoinneista yleensä ja 75 prosenttia suhtautui myönteisesti vaikutuksiin, jotka EU:n varoilla voi olla veronmaksajien elämään.

Mutta yksi tärkeä luku, jota on mietittävä tarkkaan, on se, että enemmistö (68 prosenttia) rajaseutualueilla asuvista ihmisistä ei ollut tietoisia EU:n rahoittamista rajat ylittävän yhteistyön toiminnoista omalla alueellaan. Noin 12 prosenttia tiesi, mitä ne ovat, ja noin 19 prosenttia oli kuullut niistä, mutta ei tiennyt, mitä ne tarkalleen ovat.

TIETOISUUS RAJAT YLITTÄVISTÄ TOIMINNOISTA

KYSYMYS

Oletko kuullut yhdestäkään EU:n rahoittamista rajat ylittävän yhteistyön toiminnoista alueella, jolla asut?



■ Kyllä, ja tiedät, mitä ne ovat
 ■ Kyllä, mutta et tiedä tarkalleen, mitä ne ovat
 ■ Ei
 ■ Ei osaa sanoa

Lähde: Eurobarometer

Lähtökohtana vallitseva luottamus

Olemassa on kuitenkin vakaa perusta, jolta rajat ylittävän yhteistyön parantaminen voidaan aloittaa, sillä eurooppalaisten enemmistö luottaa toisiinsa. Noin 61 prosenttia vastanneista katsoi voivansa luottaa useimpiin ihmisiin – Skandinavian maissa vastanneet ovat yleensä todennäköisemmin sitä mieltä, että muissa maissa asuviin voi luottaa.

Siinä, miten mukavaksi vastaajat tuntevat olonsa, jos kumppanimaan kansalainen on naapurina (59 prosenttia tunsivat olonsa täysin mukavaksi), kollegana työpaikalla tai perheenjäsenenä (molemmissa 58 prosenttia), on pieniä eroja. Vastanneet tuntevat kuitenkin olonsa vähemmän todennäköisesti mukavaksi, jos toisen jäsenvaltion kansalainen on johtajana (49 prosenttia).

Noin 55 prosenttia vastanneista on sitä mieltä, ettei kumppanimaan rajan lähellä asumisella ole vaikutusta, 37 prosenttia pitää sitä mahdollisuutena ja neljä prosenttia pitää sitä esteenä.

Engelmia on ratkaistavana ja esteitä purettavana

Mikä tekee rajat ylittävästä yhteistyöstä vaikeaa? Tutkimuksessa haastatellut kansalaiset antoivat selviä viitteitä. Ensimmäisenä kaikki vastanneet olivat tietoisia siitä, että rajat ylittävää yhteistyötä on vaikea toteuttaa. Vastanneista 81 prosenttia voi tunnistaa ongelman vähintään yhdessä rajat ylittävään yhteistyöhön liittyvässä kysymyksessä.

Vastaajat pitivät kaikkein todennäköisimpänä, että kielierot ovat ongelma oman maansa ja kumppanimaan väliselle yhteistyölle (57 prosenttia). Saksaa ja Puolaa sekä Saksaa ja Tšekin tasavaltaa koskeissa ohjelmissa vastanneet pitivät kaikkein todennäköisimpänä, että kielivaikeudet ovat ongelma (80 prosenttia). Yli neljä kymmenestä vastaajasta pitää sosiaalisia ja taloudellisia tai oikeudellisia ja hallinnollisia eroja ongelmina, kun taas vähintään kolme kymmenestä pitää kulttuurieroja tai saavutettavuutta vaikeuksien aiheuttajina. Kulttuurierot mainitaan ongelmina useimmin Saksan ja

Puolan välisen rajan alueella. Saavutettavuus mainittiin sen sijaan merkittävänä ongelmana useimmin Länsi-Euroopassa kuin idässä.

Viestintäkäytäntöjen uudistaminen

Kerätyt tiedot ovat yksityiskohtaisia, ja niistä on apua tulevassa työssä. Tiedot voidaan eritellä jäsenvaltioiden ja ohjelmien tasolle, ja tulosten katsominen on mahdollista sukupuolen, iän, koulutuksen tai ammatillisen toiminnan mukaan.

Näitä näkemyksiä on pidettävä olennaisen tärkeinä ohjelmien hallinnoijille, kun he laativat kauden 2014–2020 yhteistyö-ohjelmien viestintästrategioita. Alue- ja kaupunkipolitiikan pääosasto tekee jo tiivistä yhteistyötä ohjelmien hallinnoijien kanssa sen varmistamiseksi, että tutkimuksessa kerätyt tiedot hyödynnetään.

Komissio aikoo tehdä vastaavan tutkimuksen säännöllisesti, jotta se voi arvioida nousevia suuntauksia ja mukauttaa politiikkoja niiden mukaisesti.

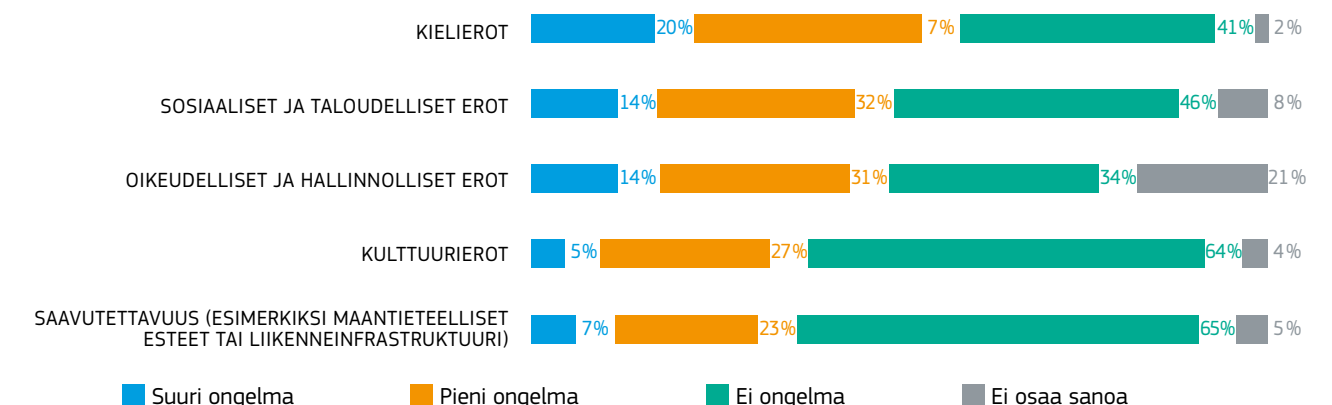
Interregin merkivuoden juhlistaminen

Interregin 25-vuotista historiaa juhlistettiin Belvalissa Luxemburgissa 15.–16. syyskuuta erikoiskonferenssilla, joka järjestettiin yhdessä EU:n puheenjohtajamaan Luxemburgin ja Interact-ohjelman kanssa. Tapahtuma oli tärkeä tilaisuus tarkastella mennyttä sekä pohtia Interregin tulevaisuutta. Erityisesti kyseistä tapahtumaa varten oli kehitetty monia viestintätoimia, ja siellä esiteltiin EU:n rajat ylittävää yhteistyötä koskevan Eurobarometri-tutkimuksen tulokset.

HAVAITUT ESTEET

KYSYMYS

Kun ajatellaan yhteistyötä [MEIDÄN MAAMME] ja [OHJELMAMAAN] välillä, niin missä laajuudessa seuraavat voivat olla ongelma?



■ Suuri ongelma ■ Pieni ongelma ■ Ei ongelma ■ Ei osaa sanoa

Lähde: Eurobarometer



► Euroopan komission alue- ja kaupunkipolitiikan pääosaston varapääjohtaja Nicholas Martyn korosti Interreg-rahoituksen 25-vuotisjuhlaa Pohjois-Irlannin tiedepuiston edustajan Mervyn Watleyn kanssa lokakuussa.

VIESTINTÄTOIMET 25-VUOTISJUHLASTA OLIVAT VAIHTELEVIA

► **"Drawnalism"**
-osuudesta, jossa selvitettiin tapahtuman taustaa...

► **"Slam Competitionin"**
Interreg-hankkeiden välillä.



Viestintätoimet 25-vuotisjuhlasta vaihtelivat "Drawnalism"-osuudesta, jossa kerrottiin tapahtuman taustasta, Interreg-hankkeiden väliseen "Slam Competitioniin" ja animaatielokuvasta "Borders, not barriers" TV -dokumenttiin "Le Dessous des Cartes".

Samanaikaisesti järjestettiin myös kiertue, johon osallistui johtotehtävissä olevia henkilöitä. Kiertueeseen sisältyi joukko vierailuja raja-alueille, ja niiden tarkoituksena oli edistää rajat ylittävissä yhteistyössä jäljellä olevista esteistä järjestettyä julkista kuulemistä, joka oli avoinna 21. syyskuuta–21. joulukuuta 2015.

Pääosaston pääjohtaja **Walter Deffaan** päättäjaispuhe paljasti eri tapahtumien taustalla olevan tunteen: "Interreg on kuin 25-vuotias nuori aikuinen, joka ottaa aikuisiän haasteet vastaan uudella innolla!"

► LISÄTIETOA
http://ec.europa.eu/regional_policy/en/conferences/interreg25/

OMIN SANOIN

SIDOSRYHMIEN NÄKEMYKSIÄ KAUDEN 2014–2020 KOHEESIOPOLITIIKASTA

Panorama ottaa mielellään vastaan puheenvuoronne!

Omin sanoin on *Panorama*-lehden osio, jossa paikallisen, alueellisen, kansallisen ja EU:n tason sidosryhmät esittävät näkemyksiään uudistetusta koheesipolitiikasta ja kertovat suunnitelmistaan kaudelle 2014–2020.

Panorama ottaa mielellään vastaan puheenvuoronne omalla kielellänne, ja se saatetaan esittää seuraavissa numeroissa. Tietoja määräpäivistä ja kirjoitusohjeita saa ottamalla meihin yhteyden.

► regio-panorama@ec.europa.eu

► PUOLA

YHDENNETYN JA KESTÄVÄN METROPOLIALUEEN KEHITTÄMINEN



Yhdennettyjen alueellisten investointien toteuttaminen perustamalla Łódźin metropolialue on yksi suurimmista ja tärkeimmistä osista Łódźin voivodikuntaa koskevassa kauden 2014–2020 alueellisessa toimenpideohjelmassa, jota Łódźin kaupunki koordinoi. EAKR:n yhteisrahoittaman toimintasuunnitelman "Łódźin metropolialueen kehittämisstrategia 2020+" tarkoituksena on auttaa saavuttamaan Eurooppa 2020 -strategiassa asetetut tavoitteet kestävämmällä ja tehokkaammalla tavalla.

Metropolialue kattaa 2 499 neliökilometrin alueen, ja siellä asuu 1,1 miljoonaa ihmistä, jotka tuottavat noin 50 prosenttia alueellisesta BKT:stä. Łódźin metropolialueyhdistys, joka vastaa strategian täytäntönnäpönnön koordinoimisesta ja toimii yhdennetyn alueellisen investoinnin yhdistyksenä, käsittää 31 paikallista itsehallintoyksikköä, jotka jakautuvat viidelle

alueelle ja joiden tavoitteena on edistää yhteistyötä ja yhdentymistä kaupunkien paikallishallintojen välillä.

EU yhteisrahoittaa yhdennettyyn alueelliseen investointiin kuuluvia toimia Łódźin voivodikuntaa koskevan kauden 2014–2020 alueellisen toimenpideohjelman kautta, yhteensä 226 miljoonan euron osuudella. Łódźin metropolialueen päätavoitteet vahvistettiin vuoden 2014 heinäkuussa, ja ne muodostavat metropolialuetta koskevan yleisen strategian sekä yhdennettyjen alueellisten investointien toimintastrategian.

Nämä tavoitteet koskevat loppuun käytettyjen alueiden uudistamista, jotta voidaan rakentaa miellyttävämpi ja turvallisesti ympäristö sosiaalisen osallisuuden edistämiseksi ja samalla vauhdittaa taloudellisia toimintoja, yhdennetyn ja kestävä metropoliliikennejärjestelmän kehittämistä, ympäristönsuojelun lisäämiseen tähtäävän vähähiilisen ja resurssitehokkaan talouden kehittämistä, henkilöresurssien ja sosiaalisen pääoman kehittämistä vahvemman tietoyhteiskunnan rakentamiseksi ja metropolialueen toimintojen vahvistamista yhteenkuuluvuuden takaamiseksi.

Yhdistys odottaa toimintojen tukemista, jotta voidaan taata Łódźin metropolialueen tehokas hallinto, ja se on sitoutunut edistämään ideoiden ja kokemusta vaihtoa kaupunkien ja kuntien välillä. Se myös kannustaa ja tukee akateemista tutkimusta Łódźin metropolialueen toiminnasta ja kehittämisestä edelleen.

MAREK CIEŚLAK – Łódźin metropolialueyhdistyksen varapuheenjohtaja

► TANSKA

► PAIKKAAN PERUSTU- VALLA KOHEESIOPO- LITIIKALLA VOIDAAN RATKAISTA SOSIOE- KONOMISIA HAASTEITA



**Mielestäni on etu oikeus olla ammat-
timainen osa kumppanuuden ja
yhteisymmärryksen rakentamista
koheesiopolitiikan kaltaisella tär-
keällä alueella. Tuen aidosti kohee-
siopolitiikkaa.**

Oltuani 16–17 vuotta EAKR:n ja – vuo-
desta 2004 lähtien – myös ESR:n hal-
lintoviranomaisen johtajana Tanskassa

tuelleni on kuitenkin asetettu muutamia ennakoedellytyksiä. Koheesiopolitiikassa on keskityttävä kasvuun ja kehitykseen. Siksi koheesiopolitiikassa on oltava kyse selkeistä strategi-
sista valinnoista ja samanaikaisesti tuloslähtöisistä aloitteista. Vastaavasti sen on oltava paikkaan perustuvaa politiikkaa, jossa asetetaan ensisijaiseen asemaan ja pannaan toimeen konkreettisia aloitteita.

Koheesiopolitiikka on minusta järkevää, kun siinä keskity-
tään paikan sosioekonomisiin haasteisiin ja omiin mahdol-
lisuuksiin. Tästä syystä sitä ei pidä käyttää yksinkertaisesti
maantieteellisten olosuhteiden kompensoimiseen vaan sen
on perustuttava alueiden omiin mahdollisuuksiin. Poliitikalla
ei pitäisi myöskään korvata epäasianmukaista tai huonoa
hallintoa. Koheesiopolitiikalla ei saada edistää kansallista,
alueellista tai paikallista avustuskulttuuria.

Koheesiopolitiikan edelläkävijät tekevät vaikeita valintoja ja
päätöksiä, toteuttavat ne ja vastaavat tulostavoitteista sekä
tärkeistä oletuksista, yhteisrahoituksen tukikelpoisuudesta
sekä investointiin liittyvistä riskeistä.

Sallikaa minun siksi osoittaa tukeni politiikan täytäntönpa-
noon osallistuville päteville henkilöille. Vuosien aikana olen
huomannut, että koheesiopolitiikkaa ympäröivä retoriikka
rakennerahastoista ja niiden sääntelykehiksestä on usein
hyvin yleistä. Yleisiä ja epätarkkoja, itsetyytyväiseen sävyyn
lausuttuja puheita tuloksista, joustavuudesta, hallinnollisen
taakan keventämisestä, yksinkertaistamisesta, valvonnasta,
kumppanuudesta tai erikoistumisesta on helppo pitää, ja ne
vain nostattavat kysymyksiä.

Onko esimerkiksi järkevää tukea joustavuuden kysyntää
kantamatta jotain vastuuta siitä, mitä se saattaa tarkoita-
taa – jospa kysyntä merkitsee todellisuudessa heikompa-

hallintoa tai ”helppoa rahaa”? Onko järkevää tukea val-
vonta-asemia ja kysyntää yksinkertaistamiselle tiedosta-
matta sitä, että se voi myös heikentää rakennerahastojen
kaltaisten julkisten varojen vakaata hallintoa? Toivottavasti
olette samaa mieltä kanssani siitä, ettei ole. Toivon, että
aivan alusta lähtien koheesiopolitiikan ja rakennerahastojen
alalla tarvittavien ideoiden, luonnosten ja sääntöjen luomi-
sessa hyödynnetään niiden henkilöiden asiantuntemusta ja
kokemusta, jotka osaavat panna niitä täytäntöön. Kaikessa
vaatimattomuudessa voidaan todeta, että vilkaisu Tanskan
kokemukseen kansallisesta aloitteesta, jonka tarkoituksena
oli lieventää hallinnollisia rasitteita politiikan eri aloilla, voi
olla innoittava.

Kiitän *Panorama*-lehteä siitä, että minua pyydettiin osallis-
tumaan keskusteluun. On itsestään selvää, että kirjoitukseni
ei vaikuta Tanskan lähestymistapoihin eikä asemiin EU:n eri
foorumeilla.

PREBEN GREGERSEN – EU:n rakennerahastojen
hallintoviranomaisen johtaja, aluepolitiikan johtaja,
Tanskan liiketoiminnasta vastaava viranomainen

► TSEKKI

► ALUEEN KESKEISIIN INFRASTRUKTUUREIHIN INVESTOIMINEN



**Minun on myönnettävä, että
olemme saaneet arvosta koke-
musta lähes kaikista EU:n kohee-
siopolitiikan näkökulmista alueen
sijainnin ja taloudellisen tilan-
teen takia. Pilsenin alueen, joka
sijaitsee Tšekin tasavallan länsi-
osassa, rajana on Saksaan kuu-
luva Baijerin alue, ja siksi olemme
keskittyneet toteuttamaan hank-
keita, joilla edistetään rajat ylittävää yhteistyötä.**

D5-valtatie, joka kulkee Pilsenin alueen poikki Saksaan, rau-
tatieyhteys, joka yhdistää Prahnan Nürnbergiin, sekä uusi
yhteys Pilsenistä Müncheniin ovat kaikki osa EU:n kohee-
siorahaston ohjelmista tuettua TEN-T-runkoverkkoa. Alueen
pääkaupunki Pilsen on Tšekin tasavallan neljänneksi suurin
kaupunki, jossa asuu lähes 200 000 ihmistä, mutta alue on
muuten enimmäkseen maaseutualueutta. Siksi keskitymme
kaupunkialueiden kehittämishankkeisiin ja kilpailukyvyin edis-
tämiseen Pilsenin kaupungissa ja muualla. Olemme kehittä-
neet hankkeita, joilla tuetaan perusinfrastruktuureja, kuten
teitä, vesihuoltoa ja jäteveden käsittelyjärjestelmiä, toimi-
malla samalla yhteisvastuullisuuden periaatteen mukaisesti
vähemmän kehittyneitä alueita kohtaan.

Vuodesta 2007 lähtien rakenne- ja koheesiorahastoista on
investoitu yhteensä 1,15 miljardia euroa. Ilman tätä rahoit-
ustukea alueemme olisi jäänyt jälkeen – edistys olisi pal-
jon hitaampaa ja epäilemättä emme pystyisi saavuttamaan
lähiaikoina BKT:n kynnysarvoa, joka on 75 prosenttia EU:n
keskiarvosta. Myönteisen kasvun ylläpitämiseksi olemme
sitoutuneet jatkamaan vuodesta 2007 lähtien tekemäämme
työtä. Viime ohjelmakautteen verrattuna nyt siirrytään sel-
västi edistyneempiin hankkeisiin, joissa keskitytään moniin
eri alueisiin, kuten tutkimukseen ja kehitykseen, koulutuk-
seen, uusiutuvaan energiaan ja kilpailukykyyn.

Olen iloinen, että uudistettu koheesiopolitiikka seuraa aiem-
pien ohjelmakausien perintöä ja se sisältää samanaikaisesti
uusia välineitä, kuten yhdenmetyt alueelliset investoinnit tai
paikallisyhteisöjen omat kehittämishankkeet, joilla raken-
netoimenpiteitä ohjataan juuri oikeaan suuntaan. Toisaalta
tämä edellyttää merkittävää muutosta strategioihin, joilla
tunnistetaan asianmukaiset sidosryhmät, ja tämä on erityi-
sesti haastava tehtävä Tšekin tasavallan kaltaiselle jäsen-
valtiolle, sillä olemme tottuneet soveltamaan hankkeen
suunnittelussa ja täytäntöönpanossa tiukkoja alakohtai-
sia toimintamalleja. Minua ilahdutti todella se, että uuden
koheesiopolitiikan ohjelmat ovat nyt paljon yksinkertaisem-
pia. Olen myös iloinen siitä, että tämä on yksi komission
jäsen Creţun agendan tärkeimmistä asioista, ja kannatamme
vahvasti hänen ponnistelujaan hankkeiden byrokraattisten
menettelyjen yksinkertaistamiseksi.

IVO GRÜNER – Pilsenin alueen aluekehityksestä
vastaava varajohtaja

► SUOMI

► VÄHÄHIILISEN TALOU- DEN KEHITTÄMINEN EDISTÄMÄLLÄ SAMALLA TYÖLLISYYTTÄ



**Euroopan unionin alue- ja raken-
nepoliitikkojen tavoitteena on
lisätä jäsenvaltioiden taloudel-
lista ja sosiaalista yhteenkuulu-
vuutta sekä vähentää alueiden
välisiä kehityseroja. Suomessa
Euroopan aluekehitysrahastosta
(EAKR) myönnettyä tukea käyte-
tään pk-yritysten kilpailukyvyin
lisäämiseen, uusien tietotekno-
gioiden tuotannon ja käytön sekä osaamisen edistämi-
seen ja vähähiilisen talouden kehittämiseen. Euroopan
sosiaalirahaston tukea käytetään työllisyyden ja**

**funktionaalisen työpaikan edistämiseen, osaamisen
ja taitojen kehittämiseen ja kaikkein vähäosaisimpien
ryhmien sosiaalisen osallisuuden varmistamiseen.**

Suomen toimenpideohjelman nimi on ”Kestävä kasvua ja
työtä 2014–2020”. Rakennerahastojen ohjelmassa on viisi
ensisijaista toimintalinjaa ja 13 erityistavoitetta, ja kunkin
hankkeen odotetaan toteuttavan ainakin yhden erityista-
voitteen. Suomessa EU:n rakennerahasto-ohjelman rahoitus
on lähes 1,3 miljardia euroa kaudella 2014–2020. Julkista
rahoitusta on saatavilla noin 2,6 miljardia euroa, kun ote-
taan huomioon kansallinen yhteisrahoitus (50 prosenttia).

Suomen rakennerahasto-ohjelmassa on viisi politiikan alaa,
joiden tarkoituksena on erityisesti lisätä pk-yritysten kilpai-
lukykyä ja työllisyyttä. Yleisteema on vähähiilisen talou-
den edistäminen. Rakennerahasto-ohjelmalla toteutetaan
Eurooppa 2020 -strategian tavoitteet. Ohjelman päätavoite-
teita ovat muun muassa seuraavat: uuden yritystoiminnan
luominen, pk-yritysten kasvun ja kansainvälistymisen vauh-
dittaminen, innovaation edistäminen ja osaamisen paranta-
minen, uusiutuvien energialähteiden käytön laajentaminen
ja energia- ja materiaalitehokkuuden lisääminen. Ohjelma
kohdistuu myös nuorisotyöllisyyteen, ja tavoitteena on tar-
jota tukea työmarkkinoilla heikommassa asemassa oleville.
Ohjelman päätavoitteisiin kuuluvat myös työn tuottavuuden
ja ammatillisen hyvinvoinnin parantamiseen tähtäävien pon-
nistelujen kiihdyttäminen sekä koulutuspalvelujen paranta-
minen ja syrjinnän torjuminen. Ohjelma toteutetaan koko
Suomessa Ahvenanmaata lukuun ottamatta.

EAKR:n keskeisiä temaattisia tavoitteita ovat muun muassa
pk-yritysten kilpailukyvyin lisääminen, uusien tietotekno-
logioiden ja osaamisen tuottaminen ja käyttäminen sekä
vähähiilisen talouden edistäminen. Lisäksi ESR:n keskeisissä
temaattisissa tavoitteissa painopiste on työllisyydessä ja työ-
voiman liikkuvuudessa, koulutuksessa, ammattitaidoissa ja
elinikäisessä oppimisessa sekä sosiaalisessa osallisuudessa.

SAMULI RANTA – Projektipäällikkö, Turun ammattikorkeakoulu



**TUO ÄÄNESI
KUULUVILLE**
regio-panorama@ec.europa.eu

► MENOKARTOITUSTA KOSKEVA TUTKIMUS

KESKITTÄMINEN EU:N RAHASTOJEN JÄLKIARVIOINTIIN (EX POST)

Menokartoitusta koskeva tutkimus on osa kauden 2007–2013 koheesiopoliittisten jälkiarviointia (ex post). Siinä keskitytään Euroopan aluekehitysrahastoon (EAKR) ja koheesiorahastoon.

Tutkimuksen tarkoituksena oli kerätä dataa valittuihin hankkeisiin osoitetuista kumulatiivisista osuuksista ja EAKR:n ja koheesiorahaston ohjelmien menoista EU:n alueiden NUTS 3 -tasolla kaikkien 28 jäsenvaltion osalta. Se kattaa kauden 2007–2013 lähentymistä, alueellista kilpailukykyä ja työllisyyttä sekä Euroopan alueellista yhteistyötä koskevat tavoitteet.

Data kerättiin kansallisten asiantuntijoiden verkoston tuella hallintoviranomaisilta NUTS 3 -tasolla mahdollisuuksien mukaan ja jaettiin 86 prioriteettiteeman mukaan. Jos dataa ei ollut saatavilla, käytettiin arvioita.

Kerätty ja arvioitu data tallennettiin kahteen helpokäyttöiseen tietokantaan kausien 2007–2014 ja 2000–2014 ajalta, jotta data olisi saatavilla ja komission, tutkijoiden ja yleisön käytettävissä.

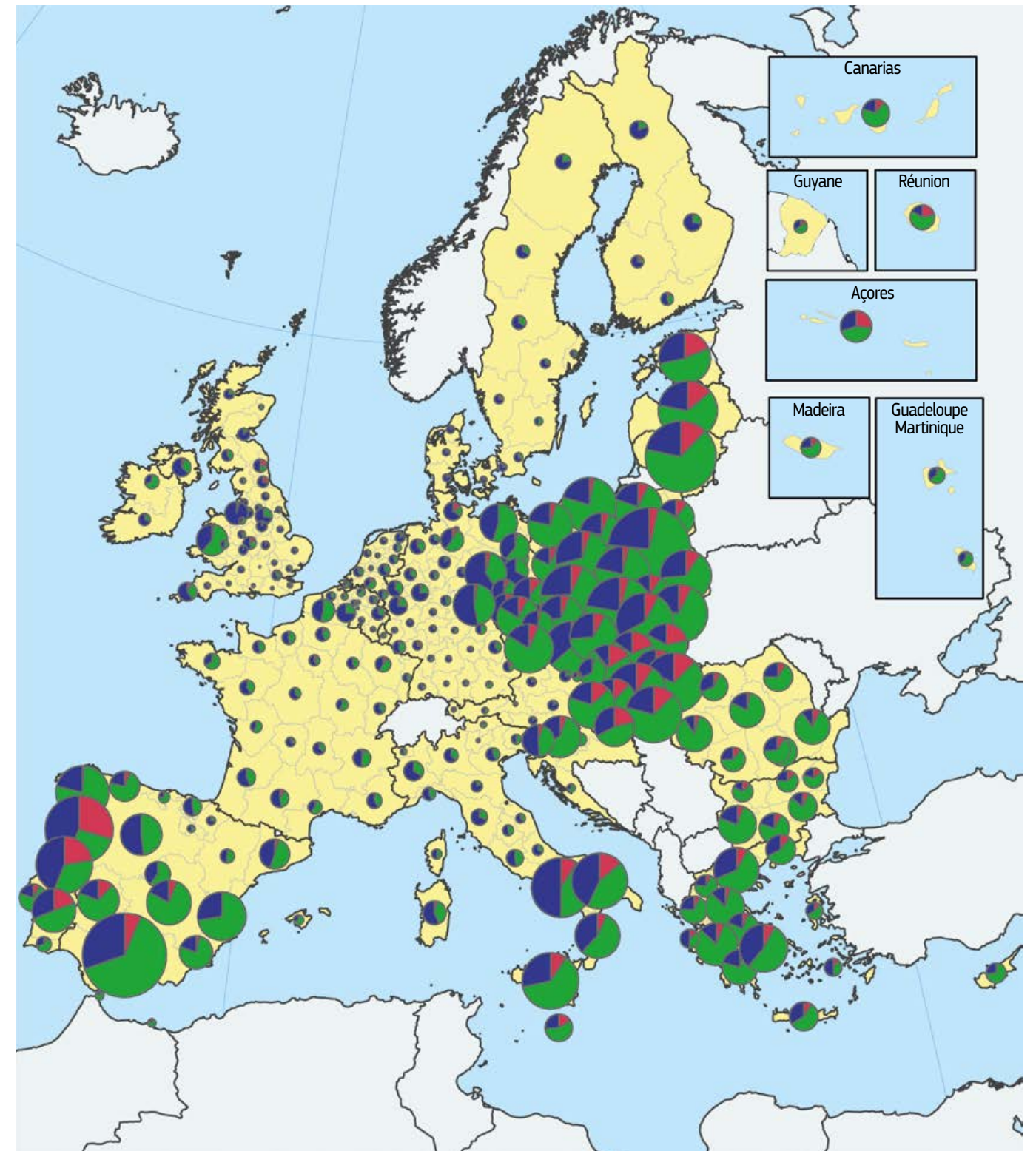
Tutkimukseen sisällytettiin myös ohjelmakautta 2000–2006 koskevaa dataa, joka on peräisin aikaisemmasta tutkimuksesta.

Dataa käytetään kahteen makroekonomiseen arviointiin, jotka koskevat koheesiopoliittien vaikutuksia muun muassa BKT:hen ja työllisyyteen. Data on laajan tutkimusyhteisön saatavilla.

Tulokset on myös julkaistu karttojen muodossa ensimmäisten tietojen antamiseksi EAKR:n ja koheesiorahaston rahoitusosuusjakautumisesta ja menoista sekä niiden suuntauksista.

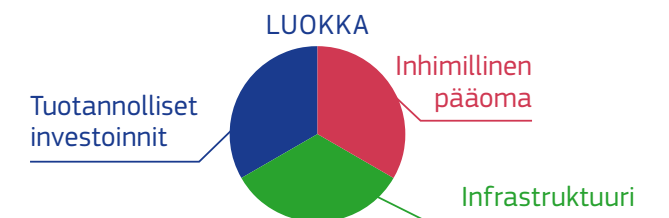
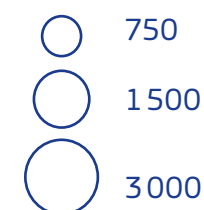
► LISÄTIETOA

http://ec.europa.eu/regional_policy/fi/policy/evaluations/ec/2007-2013/#1
KATSO TYÖPAKETTI 13 – MENOKARTOITUSTA KOSKEVA TUTKIMUS

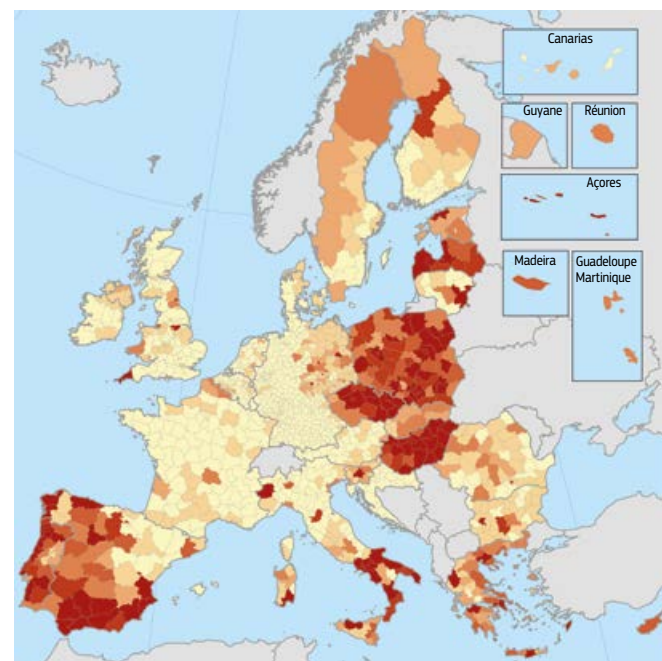


► MENOT ALOITTAIN

EAKR:N JA KOHEESIORAHASTON KUMULATIIVISET MENOT, 2014
Milj. euroa, NUTS 2 -alueet



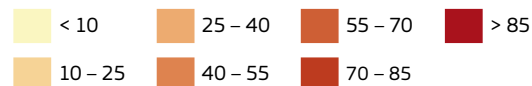
Lähde: Euroopan komission aluepolitiikan pääosasto / Kartat: wiw, Ismeri Europa



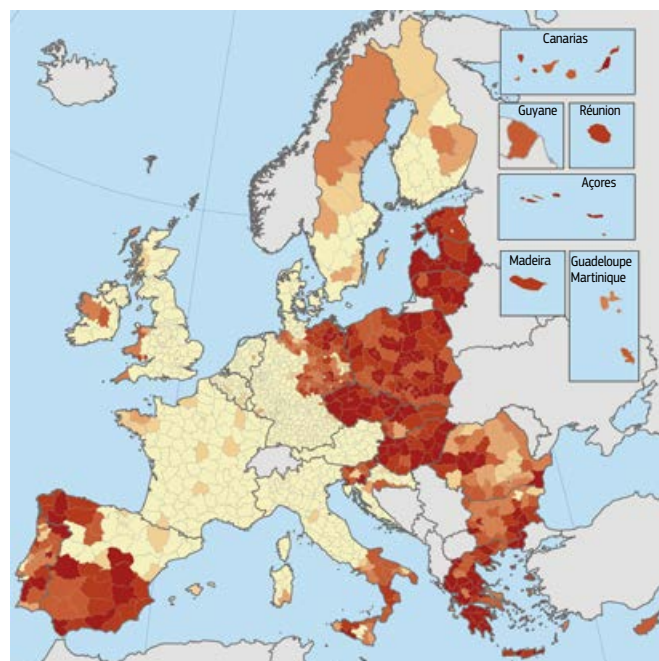
YRITYSTUKI

EAKR:N JA KOHEESIORAHASTON KUMULATIIVISET MENOT, 2014

Milj. euroa, NUTS 3 -alueet



Lähde: Euroopan komission aluepolitiikan pääosasto / Kartat: wiw, Ismeri Europa



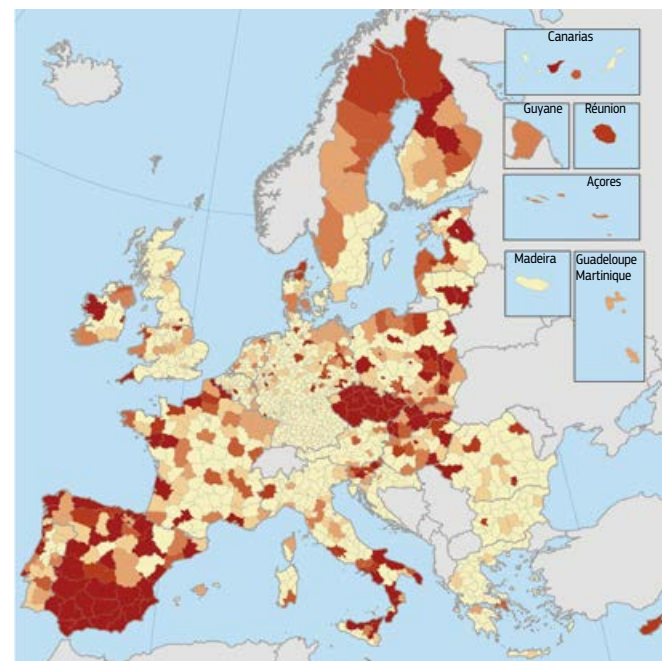
TUTKIMUS

EAKR:N JA KOHEESIORAHASTON KUMULATIIVISET MENOT, 2014

Milj. euroa, NUTS 3 -alueet



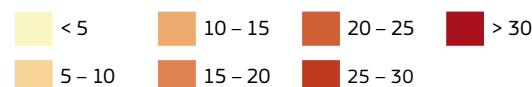
Lähde: Euroopan komission aluepolitiikan pääosasto / Kartat: wiw, Ismeri Europa



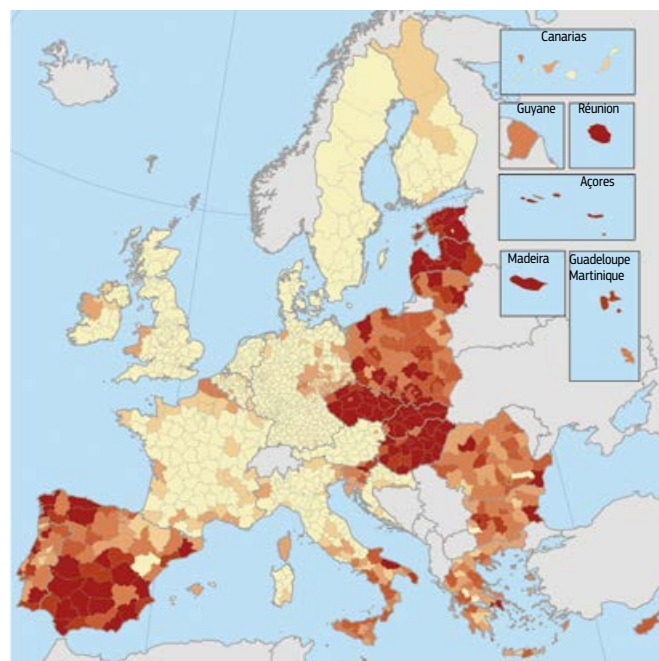
LIIKENNE

EAKR:N JA KOHEESIORAHASTON KUMULATIIVISET MENOT, 2014

Milj. euroa, NUTS 3 -alueet



Lähde: Euroopan komission aluepolitiikan pääosasto / Kartat: wiw, Ismeri Europa



YMPÄRISTÖ

EAKR:N JA KOHEESIORAHASTON KUMULATIIVISET MENOT, 2014

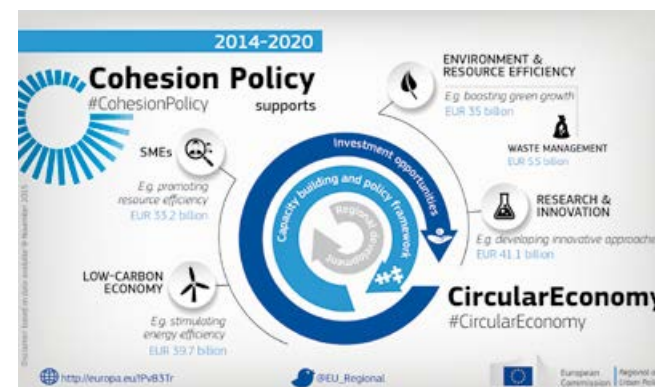
Milj. euroa, NUTS 3 -alueet



Lähde: Euroopan komission aluepolitiikan pääosasto / Kartat: wiw, Ismeri Europa

UUTISIA

[UUTISET LYHYESTI]



KOHEESIOPOLITIIKALLA EDISTETÄÄN KIERTOTALOUTTA

Komissio esitteli vuoden 2015 joulukuun alussa uuden, entistä kunnianhimoisemman kiertotalousstrategian, jonka tavoitteena on muuttaa Eurooppa entistä kilpailukykyisemmäksi ja resurssitehokkaammaksi taloudeksi vaikuttamalla moniin talouden aloihin.

Koheesiopoliittiset investoinnit kiertotalouteen ovat olleet merkittäviä kahden viime vuosikymmenen aikana (yli kuusi miljardia euroa yksistään kaudella 2007–2013). Investointeja on tehty paljon muun muassa jätehuoltoon tukemalla jäsenvaltioita kaatopaikkojen sulkemisessa, jätteiden perustellussa polttamisessa ja erityisesti kierrätyksen ja uudelleenkäytön kehittämisessä. Samalla yhä useimmilla alueilla on alettu investoida edistyneisiin ja innovatiivisiin teollisen symbioosin ohjelmiin, elinkaarihäestymistapoihin tai resurssitehokkuuteen tähtääviin hankkeisiin pk-yrityksissä. Kaudella 2014–2020 uudistetun politiikan ja entistä vahvemman innovaatioon, vähähiiliseen talouteen ja resurssitehokkuuteen keskittymisen (mukaan lukien merkintävelvoite) myötä monet toimenpideohjelmat sisältävät nyt suoraan kiertotalouteen liitettyjä investointeja suunnitteluun/ekosuunnitteluun ja tuotesuunnitteluun, biotalouteen, teolliseen symbioosiin, uusiin liiketoimintamalleihin tai energiatehokkuuteen.

LISÄTIETOA
http://ec.europa.eu/environment/circular-economy/index_en.htm



JULKISEN VIESTINNÄN JUHLISTAMINEN

Kolme tiedotuskampanjaa palkittiin 22. lokakuuta tämän vuoden EuroPCom-konferenssissa, jonka alueiden komitea järjesti yhdessä muiden EU:n toimielinten kanssa ja johon kokoontui paikallisten, alueellisten, kansallisten viranomaisten sekä EU:n viestintäasiantuntijoita tavoitteena hallinnon ja EU:n viestinnän ammattimaistuminen.

Ensimmäisen sijan Euroopan julkisen viestinnän kilpailussa saavutti hollantilainen tiedotuskampanja nimeltä "Kijkdagen – Europa om de hoek", jossa esiteltiin, miten EU:n rahoitusta käytetään alankomaalaisissa lähiöissä, kaupungeissa ja alueilla. Tänä vuonna kampanja sisälsi videot 12 hankkeesta, yhden kustakin Alankomaiden läänistä.

Toinen palkinto annettiin ranskalaiselle "Notre pays bouge, l'Europe s'engage" -tv-kampanjalle, jossa korostettiin EU:n rahoituksen vaikutuksia henkilöihin ja heidän yrityksiinsä. Ranskan alueellisen tasa-arvon komitea tuotti yhteistyössä alueellisten kumppaneiden kanssa 66 kestoltaan 30 sekunnin mainospalaa, jotka lähetettiin kansallisessa televisiossa kuuden kuukauden aikana. Kolmannen palkinnon sai Bulgarian EU:n rahoituksesta vastaavan ministeriön järjestämä "Luodaan yhdessä Bulgaria 2020". Maassa järjestettiin yli 600 tapahtumaa, joihin osallistui yli 50 000 ihmistä eri puolilta maata tavoitteena koota ajatuksia siitä, miten EU:n rahoitusta voidaan käyttää paikallisella tasolla seuraavien viiden vuoden aikana.

Tietoja voittajahankkeista sekä kutsu vuoden kilpailuun 2016 Euroopan julkisen viestinnän palkinnosta on saatavilla EuroPCom-verkkosivustolla.

LISÄTIETOA
<http://cor.europa.eu/fi/news/Pages/dutch-french-and-bulgarian-campaigns-receive-awards.aspx>

YHDENNETTYILLÄ ALUEELLISILLA INVESTOINNEILLA VOIDAAN KOHDENTAA INVESTOINTEJA

Komission uuden oppaan tavoitteena on selvittää yhden-
nettyjen alueellisten investointien käyttöä Eurooppa 2020
-strategian toteuttamisessa.

Yhdennetty alueellinen investointi on uusi väline, joka on tarkoitettu käytettäväksi ERI-rahastojen ohjelmakaudella ja jonka tavoitteena on helpottaa sellaisten alueellisten strategioiden käyttöönotossa, jotka edellyttävät rahoitusta eri lähteistä. Yhdennettyllä alueellisella investoinnilla edistetään myös paikallisempaa tai entistä enemmän paikkaan perustuvaa päätöksentekotapaa.

Tämä lähestymistapa nostaa esiin monia kysymyksiä: Miltä alueellisen strategian pitäisi näyttää? Miten eri rahastoja voidaan yhdistää? Miten valtuutukset on järjestettävä? Entä miten tuottoja ja tuloksia voidaan mitata?

Koko prosessin havainnollistamiseksi oppaassa esitetään neljä skenaariota, joissa kuvataan miten yhdennettyjä alueellisia investointeja voidaan käyttää käytännössä. Skenaarioissa selvennetään yhdennetyn alueellisen investoinnin yhteydet useisiin asianmukaisten säädösten säännöksiin, ja samalla korostetaan sen merkitystä yhdennetyn alueellisen lähestymistavan laajemmalle käsitteelle.

► LISÄTIETOA

http://ec.europa.eu/regional_policy/fi/information/publications/reports/2015/scenarios-for-integrated-territorial-investments

EUROOPPALAISET KAUPUNGIT VALOKIILASSA

EU:n Open Days -tapahtuman aikana parlamentin jäsen Lambert Van Nistelrooij lanseerasi uuden kirjansa "Cities in the spotlight" (Kaupungit valokiilassa), joka koskee yhden-
netyn politiikan merkitystä kaupungeille. Tänä päivänä lähes kolme neljästä Euroopan kansalaisesta asuu kaupungeissa, joita pidetään yhä enemmän ja enemmän talouskasvua ja työpaikkoja tuottavina koneina. Aiemmin "alueiden Euroopan" kaupungeilla oli kuitenkin tukea antava rooli: EU:n politiikka on tällä alalla vielä melko hajanaista, ja koherentti linkki olemassa olevien politiikkojen välillä on tarpeen. Alankomaat toivoo, että se voi olla siinä tärkeässä

JULKISTEN HANKINTOJEN OPAS

Komission julkaisemilla uusilla ohjeilla autetaan virkamiehiä koko EU:ssa tunnistamaan ja välttämään yleisimpiä virheitä Euroopan rakenne- ja investointirahastojen yhteisrahoittamien hankkeiden julkisissa hankinnoissa. Komissio toimii EU:n tuloksiin keskittyvää talousarviota koskevan aloitteen mukaisesti varmistaakseen, että veronmaksajien rahoja käytetään tehokkaasti ja avoimesti. Lähes puolet ERI-rahastojen määrärahoista ohjataan reaalityökaluun julkisten hankintojen kautta.

Aluepolitiikasta vastaava komission jäsen Corina Crețu sanoi seuraavaa: "Yksi prioriteeteistani on auttaa jäsenvaltioita parantamaan tapaa, jolla he hallinnoivat ja investoivat EU:n varoja, ja nämä ohjeet ovat arvokas väline tätä tarkoitusta varten. Uskon, että vähentämällä virheitä julkisissa hankinnoissa voidaan varmistaa, että EU:n investoinneilla saavutetaan nopeammin työpaikkoja ja kasvua koskevat tavoitteet ja että EU:n talousarvio on turvattu."

Julkisissa hankinnoissa tapahtuvat virheet ovat useimmiten seurausta hallinnollisten valmiuksien puutteellisuu-
desta. Siksi komission toiminta, jolla edistetään hallinnollisia valmiuksia ja parannetaan hallinto- ja valvontajärjestelmiä, on ensisijaisen tärkeää, jotta ongelma voidaan ratkaista perusteellisesti.

► LISÄTIETOA

http://ec.europa.eu/regional_policy/en/policy/how/improving-investment/public-procurement



asemassa, ja kaupunkialueita koskeva ohjelma on keskipisteessä Alankomaiden puheenjohtajakaudella, kun suunnitellulla Amsterdamin sopimuksella ehdotetaan alhaalta ylöspäin suuntautuvaa lähestymistapaa, jossa kaupungit ovat avainasemassa ja saavat valtuuksia. Van Nistelrooij'n kirjassa esitetään kaupunkien haasteet sekä muutamia ratkaisuehdotuksia.

► LISÄTIETOA

http://issuu.com/eppgroup/docs/schijnwerpers_op_de_stad



MONT SAINT-MICHEL ON JÄLLEEN SAARI

Ranska presidentti François Hollande vihki Mont Saint-Michelin uudelleen käyttöön ympäristön ennallistamis- ja parantamistyön jälkeen. Kyseiseen yli 15 vuotta kestäneeseen työhön sisältyy padosta ylävirtaan sijaitsevia hydraulisia infrastruktuuriresursseja, joilla lisätään vesikapasiteetin purkautumista vuoren juurella sijaitsevalta pysäköintialueelta ja uuden maisemaan integroidun jalkasillan rakenteesta.

Meren ja Couesnon-joen yhdistyneet voimat kuluttavat sedimenttiä vuoren ympäriltä, ja sen ympäristö jää merijätömaan ulottumattomiin pitkäksi aikaa.

Komissio hyväksyi 21,1 miljoonan euron investoinnin, jolla suojellaan alueen biodiversiteettia ja vähennetään paikallisesta liikenteestä aiheutuvaa pilaantumista. Paikallinen talous hyötyy matkailun lisääntymisestä noin kolmella miljoonalla vierailijalla vuodessa.

► LISÄTIETOA

<http://europa.eu/!MF37FK>

FUTURIUM TARJOAA TUKEA YKSINKERTAISTAMISEEN



Komissio on lanseerannut Futurium-verkkofoorumia, jolla tuetaan yksinkertaistamistyötä Euroopan rakenne- ja investointirahastojen tuensaajien eteen.

Futuriumin avulla käyttäjät voivat jakaa kokemuksia, esittää ideoita ja keskustella muiden sidosryhmien kanssa. Käyttäjät voivat hakea aiheittain toisten puheenvuoroja, lukea merkityksellisiä blogikirjoituksia ja jopa järjestää mielipidekyselyjä tai vastata niihin.

Foorumi tukee komission perustamaa korkean tason riippumattomista asiantuntijoista koostuvaa ryhmää tarjoamalla ERI-rahastojen tuensaajien hallinnollisten rasi-
tusten yksinkertaistamiseen ja vähentämiseen liittyvää neuvontaa. Ryhmän tavoitteena on arvioida yksinkertaistamisponn-
teluja jäsenvaltioissa, tunnistaa hyvät käytännöt ja antaa erityissuosituksia.

► LISÄTIETOA

<https://ec.europa.eu/futurium/en/simplify-esif>

EU:N TALOUSARVION TEHOKAS KÄYTTÖ

Brysselissä 22. syyskuuta pidetty konferenssi "Tuloksiin keskittyvä EU:n talousarvio" tarjosi korkean tason keskustelua Euroopan talousarviopolitiikan keskeisistä kysymyksistä. Euroopan komission puheenjohtaja Jean-Claude Juncker, varapuheenjohtajat Kristalina Georgieva ja Maroš Šefčovič sekä Saksan valtiovarainministeri Wolfgang Schäuble jakoivat näkemyksiään siitä, miten varojen käytön tehokkuutta voidaan parantaa ja miten käytettävissä olevilla resursseilla voidaan saavuttaa enemmän.

Lisäksi lanseerattiin uusi verkkosovellus, johon on kerätty 597 esimerkkiä EU:n talousarviosta rahoitetuista hankkeista eri puolilta maailmaa. Hankkeiden tuloksissa painotetaan kaikkialla elävien ihmisten elämän parantamista, ja ne liittyvät työllisyyden, aluekehityksen, tutkimuksen ja koulutuksen aloista ympäristöön, humanitaariseen apuun, energiaan ja moneen muuhun.



► LISÄTIETOA

<http://ec.europa.eu/budget/euprojects/>



Kokonais-
kustannukset:
420 000 EUR
EU:n osuus:
293 000 EUR

SUOMI

SOLARLEAP – ENEMMÄN AURINKOENERGIAA VARSINAIS-SUOMEEN

SOLARLEAP-hankkeen tavoitteena on poistaa aurinkoenergian laajemman hyödyntämisen esteitä Varsinais-Suomessa. SOLARLEAP-hanke järjestää täydennyskoulutusta, toteuttaa pilotteja sekä pyrkii kehittämään lupa- ja rakentamishjeistusta.

Aurinkoenergiassa on suuri hyödyntämätön potentiaali Varsinais-Suomessa, vaikka auringonsäteilyä saadaan alueella vuositasolla yhtä paljon kuin Pohjois-Saksassa, jossa aurinkoenergiaa hyödynnetään laajemmin. Viime vuosina aurinkoenergiajärjestelmien hinnat ovat edullistuneet asunnonomistajien kannalta, mutta aurinkoenergian laajemman hyödyntämisen esteenä ovat järjestelmätoimittajien puutteellinen osaaminen ja eri energijärjestelmien yhteensovittamisen vaikeus.

SOLARLEAP-hankkeen, joka on Euroopan aluekehitysrahaston ja lounaisrannikon kaupunkien (LOURA-verkosto) rahoittama kaksivuotinen tutkimus- ja kehittämishanke, lähtökohtana on näiden ongelmien ratkaiseminen.

Hankkeen toteuttaa Turun ammattikorkeakoulu ja hankekumppanina toimii Turun ammatti-instituutti. Lisäksi Varsinais-Suomen hanke tekee tiivistä yhteistyötä Satakunnan ammattikorkeakoulun toteuttaman aurinkoenergiaprojektin kanssa.

Koulutus ja pilotit

Hankkeen aikana yrityksille suunnataan koulutusohjelmia, kehitetään asennusohjeita ja dokumentaatiota sekä toteutetaan joukko pilottikohteita. Ensimmäinen aurinkoenergiajärjestelmä asennettiin vuonna 2015 ja loput asennetaan vuonna 2016.

Hankkeen aluksi tehdään kartoitus mahdollisten aurinkoenergiakohteiden löytämiseksi (huomioon otetaan muun muassa kohteen aurinkoenergiapotentiaalin, varjostuksen ja asennuksen turvallisuuden kaltaisia tekijöitä). Kartoituksen perusteella valitaan noin kymmenen pilottikohtetta suunnittelua ja aurinkoenergiatuotteiden asennusta varten. Pilottikohteiden avulla saadaan myös tietoa järjestelmien tuottamasta energiasta. Samalla hankekumppanit voivat testata niiden avulla asennusmenetelmien, -ohjeiden ja -dokumentaation tehokkuutta ja hyödyllisyyttä. Yksi hankkeen tuotoksista on tarkastettu ja yksityiskohtainen asennusasiakirja, jolla raportoidaan aurinkoenergiajärjestelmien asianmukaista asennusta koskevat tiedot.

Kokonaistavoitteena on parantaa yritysten ja muiden toimijoiden osaamista aurinkoenergiajärjestelmien kokonaistoimitusten hallinnassa, järjestelmien yhteensovittamisessa ja kannattavuuden arvioinnissa. Toiminnan vakiintuessa aurinkoenergiajärjestelmän tilaajan on helpompi kilpailuttaa toimituksia ja varmistaa asennuksen laatu. Pitkällä aikavälillä verkkoon kytketyt aurinkoenergian pientuotantolaitokset voivat muodostaa merkittävän lisän hiilineutraaliin, puhtaaseen energiantuotantoon. Suomessa on nyt oikea hetki ottaa ratkaiseva harppaus kohti aurinkotaloutta.

LISÄTIETOA

www.tuas.fi/en/research-and-development/projects/solarleap-more-solar-energy-southwest-finland/

RANSKA

RANSKALAINEN KIVUNLIEVI- TYSTÄ JA ISOTOOPPIMENE- TELMÄÄ KOSKEVA TUTKIMUS

Kokonais-
kustannukset:
10 750 000 EUR
EU:n osuus:
3 270 000 EUR

Kaksi ranskalaista lääketieteellistä keskusta Clermont-Ferrandissa Ranskassa saa Euroopan aluekehitysrahastosta (EAKR) rahoitusta, jolla tuetaan sarjaa lääketieteellisen tutkimuksen johtavia hankkeita.

Vuodesta 2009 lähtien kahdessa Ranskan keskiosassa sijaitsevassa johtavassa lääketieteellisessä tutkimuskeskuksessa on toteutettu 14 lääketieteellisen tutkimuksen hanketta syövän hoidosta niveltulehduksen hoitoon. Kyseiset keskuksat ovat CHU (Centre Hospitalier Universitaire de Clermont-Ferrand) ja Le Centre Jean Perrin. Hankkeet mahdollistavat tarpeellisen tutkimuksen ja lääkekehityksen olemassa olevien lääkkeiden korvaamiseksi ja tarjoavat uusia hoitomuotoja.

CIRMEN-hanke

Clermont-Ferrandissa sijaitsee syöväntutkimuslaitos Jean Perrin Centre, jonka yhteyteen on perustettu CIRMEN, isotooppimenetelmän innovaatio- ja tutkimuskeskus. CIRMEN-hankkeen tavoitteena on radiofarmaseuttisten lääkkeiden, eli lääkkeiden, jotka sisältävät radioisotoopeiksi kutsuttuja radioaktiivisia aineita, kehittämisen ja luomisen vauhdittaminen. Uusi rahoitus mahdollistaa keskuksen siirtymisen perustutkimuksesta kliiniseen tutkimukseen. CIRMEN on varustettu radiofarmakologian koeyskiköllä, joka mahdollistaa melanooman kaltaisten syöpien sekä niveltulehduksen ja kondrosarkooman kaltaisten luusairauksien testauksen ja seulontatutkimukset. Rahoituksen avulla voidaan myös hankkia toinen PETSCAN-kone. Se on pitkälle kehitetty kone, joka on mullistanut syövän hoidon. PETSCAN-konetta käytetään konventionaaliseen hoitoon ja tutkimukseen.

METAPAIN

METAPAIN-hanke toteutetaan myös Jean Perrin Centre -keskuksessa, ja hankkeessa kehitetään uutta erikoiskipulääkettä, jota tarvitaan välittömästi markkinoilta vedetyn Di-antalvikipulääkkeen korvaamiseen. Analgesia-kumppanuudessa kootaan yhteen akateemista ja teollista osaamista uuden, kaksi kipulääkettä yhdistävän hoitomuodon kehittämiseksi. Lisäntyneiden analyttisten valmiuksien avulla konsortio



pystyy etenemään konseptin oikeaksi todistamisesta annostestauksen ja kliinisten tutkimusten kautta kaupalliseen markkinointiin. Yliopistosairaalan Analgesia-instituutista tulee Euroopan johtava instituutti kivunlievityksen tutkimuksen alalla, ja samalla lisätään analyttisiä valmiuksia masennuslääkkeiden, parasetamolin ja migreenilääkkeiden kaltaisten lääkkeiden testaamiseen ja kehitetään uusia tuotteita, joita klusterin jäsenet tarvitsevat.

Molekyyligenetiikan foorumi

Investointeja tehtiin lisäksi molekyyligenetiikan foorumin kehittämiseen Centre Hospitalier Universitaire de Clermont-Ferrand -sairaalan yhteyteen. Foorumi on tarkoitettu geenitutkimukseen, ja se mahdollistaa yksilöllistettyjen lääkkeiden kehittämisen syövän hoitoon seuraavan sukupolven sekvensoinnin avulla.

Tänä päivänä sekvensoinnin kustannukset ovat laskeneet huomattavasti 1 000 euroon 10 genomilta. Esimerkiksi perinnöllisten syöpien ennustamista ja ehkäisyä sekä riskien vähentämistä on nyt mahdollista parantaa. Hanke mahdollistaa kasvaimien syväsekvensoinnin, yksilöllistetyn hoidon ja vauvojen noninvasiivisen prenataalisen testauksen.

LISÄTIETOA

www.chu-clermontferrand.fr/internet/default.aspx
www.cjp.fr/fr/



Kokonais-
kustannukset:
2 765 000 EUR
EU:n osuus:
1 319 000 EUR

SAKSA

ENTISEN PYSÄKÖINTI- ALUEEN MUUTTAMINEN OPPIMISYMPÄRISTÖKSI

Saksan ensimmäinen ”oppimislähiö”, Robinsbalje-keskus, tarjoaa yhdestä paikasta koulutus-, terveys- ja työllisyyspalveluita maahanmuuttajaperheille ja vähäosaisille perheille. Lukion ja lastentarhan liittäminen helposti saatavilla olevien terveydenhuolto- ja sosiaalihoitopalvelujen ja urheilukerhojen yhteyteen mahdollistaa sen, että syrjäytyneet perheet saavat tietoa muista palveluista ja voivat käyttää niitä tuossa lapsiaan kouluun.

Monet julkiset ja kansalaislähtöiset laitokset yhdistivät voimansa muuttaakseen köyhtyneessä lähiössä sijaitsevan entisen pysäköintialueen tiloiksi, joissa asukkaat saavat mahdollisuuden parempaan tulevaisuuteen. Vuodesta 2010 lähtien Robinsbalje-keskuksessa yhdistetään koulutus sosiaaliseen osallisuuteen ja kaupunkialueiden elvytykseen.

Euroopan aluekehitysrahastosta (EAKR) myönnetyn 1,3 miljoonan euron rahoituksen ja useiden kumppanien välisen tehokkaan yhteistyön avulla Robinsbaljen lähiö ja sen asukkaat saivat paikan, jossa he voivat oppia, pelata ja saada elintärkeää hoitoa. Hanke on erinomainen esimerkki työstä, jota tehdään Eurooppa 2020 -strategian sosiaalisen osallisuuden kasvua koskevan tavoitteen saavuttamiseksi.

Keskus tukee koulun keskeyttäneiden paluuta opiskelemaan ja pyrkii vähentämään perinteisiin koulutusjärjestelmiin liittyviä henkisiä esteitä. Se pyrkii myös edistämään ihmisten, erityisesti nuorten ja naisten, työllistymistä tarjoamalla työneuvontaa, valmennusta ja laajennettuja lastenhoitopalveluita työssä käyville vanhemmille.

Samalla, kun EU:n jäsenvaltiot tekevät työtä maahanmuuttajaperheiden integroimiseksi yhteiskuntaan, Robinsbalje-hanke voi toimia mallina kahdesta tärkeästä syystä. Ensinnäkin siinä osallistetaan hankkeeseen ennakoivasti eritaustaisia

ihmisiä. Toiseksi siinä tarjotaan monia eri palveluja, terveydenhuolto- ja sosiaaliasioiden työneuvontaan ja maahanmuuttajaperheille tarkoitettuun tukeen, yhdestä, esteettömästä paikasta. Lisäksi koulurakennuksia käytetään iltaisin ja viikonloppuisin yhteisötiloina muita toimintoja varten. Uudistamalla koulun perinteinen rooli ja laajentamalla koulutuksen käsitettä Robinsbalje-keskuksesta on tullut ainutlaatuinen, avoin ”oppimislähiökeskus”.

Tämän tunnustusta saaneen hankkeen perusteella Bremenissä on kehitetty toinen koulutuskeskus, jossa on vielä enemmän toimintoja, jälleen EAKR:n tuella. Uusi Morgenland-keskus tarjoaa vakauttamispalveluja syrjäytyneen korttelin käyttöön, mutta myös kaikille alueen kouluille ja muille koulutuslaitoksille niiden verkostojen kehittämiseksi.

Robinsbalje-keskus sijaitsee yhdellä Bremenin vähäosaisimmista lähiöistä, ja se on toiminut pitkään odotettuna vauhdittajana kaupunkialueen kunnostamiselle. Yhteistyö kaupungin hallintoyksiköiden välillä oli ensisijaisen tärkeää hankkeelle, sillä siitä seurasi tärkeitä yhteisvaikutuksia ja uusia virikkeitä lisähankkeisiin. Investoimalla koulutukseen ja sosiaaliseen osallisuuteen ja luomalla kestävä kumppani-instituuttien verkoston lähiössä integroidaan vähäosaisia ryhmiä Saksan tulevaisuuteen.

LISÄTIETOA
www.105.schule.bremen.de/

ROMANIA

HUIPPUTASON LIIKEKESKUKSEN KEHITTÄMINEN TIMIȘOARAAN

Romanian läntisimmän kaupungin Timișoaran keskustassa on nyt suuri ja palkittu liikekeskus, jonka kehittämistä on tuettu EU:n rahoituksella.

Timișoaran tavoitteena on houkutella suuria yrityksiä City Business Centre -liikekeskuksen avulla. Se koostuu viidestä vihreästä A-luokan toimistorakennuksesta kaupungin ydinkeskustassa.

Vuonna 2007 avattu liikekeskus sisältää yli 43 000 neliometriä toimistotilaa, ja siitä on tullut monen huippuluokan yrityksen alueellinen asemapaikka. Liikekeskuksen viidestä rakennuksesta kahden kehittämistä on tuettu Euroopan aluekehitysrahaston rahoituksella (kauden 2007–2013 alueellinen toimenpideohjelma).

Liikekeskus on tarkoitettu täydelliseksi kokonaisratkaisuksi paikallisille ja kansainvälisille yrityksille, ja toimistotilaa lisäksi liikekeskus tarjoaa myös maanalaista pysäköintitilaa 650 autolle, ravintolan, viheralueita, pankkipalveluja ja julkisia terveydenhuoltopalveluja sekä ympärivuorokautisen turvapalvelun.

Liikekeskuksen huippuluokan rakennukset tarjoavat maailmanlaajuisille yrityksille maailmanluokan toimistotilaa Timișoaran ydinkeskustassa ja vastaavat kaikkiin vuokralaisten käytännön tarpeisiin. Infrastruktuuri ja vihreä design ovat houkuttelevat johtavia yrityksiä. Liikekeskuksessa on tänä päivänä yli 50 yritystä, muun muassa IBM, Accenture, Alcatel-Lucent, Unicredit ja Deloitte.

Palkittu design

Hankkeen menestys johtuu korkealaatuisen tilan kasvavasta tarpeesta Timișoarassa ja sen edistyksellisestä suunnittelusta. Rakennusten suunnittelusta vastasivat Romanian nykyaikaisimmat arkkitehdit, Andreescu & Gaivoronski, jotka ovat saaneet lukuisia kansallisia ja kansainvälisiä palkintoja. Suunnittelijat ovat halunneet ainutlaatuisen ja modernin lopputuloksen, mutta he ovat myös pyrkineet varmistamaan miellyttävän ja luovan työympäristön vuokralaisille.

Liikekeskus oli yksi viidestä hankkeesta, jotka valittiin edustamaan Romaniaa eurooppalaisen arkkitehtuuripalkinnon kilpailuun vuonna 2009. Se voitti myös vuoden toimistokehityshankkeen palkinnon South Eastern European Real

Estate Awards -kilpailussa (2009). Lisäksi liikekeskus voitti Romanian vihreän rakentamisen neuvoston vuoden vihreän rakennuksen palkinnon. Tuomaristo korosti rakennuksissa käytettyjä erikoisteknologioita.

Liikekeskus on lukuisten palkintojen lisäksi hyvin tasapainoinen energian käytössä, ja se on varustettu tietokonejärjestelmällä, jolla säädetään ja minimoidaan kulutusta kaikissa rakennuksissa. Julkisivukaihtimia ja ilmastointijärjestelmää ohjataan antureiden avulla suurta tehokkuutta varten – ensimmäinen teknologia laatuaan, joka Romaniassa on toteutettu.

LISÄTIETOA

www.business-centre.ro/?lang=en



Kokonais-
kustannukset:
32 450 000 EUR
EU:n osuus:
11 670 000 EUR

OHJELMA 2016

21. TAMMIKUUTA

Bryssel (BE)

European Innovation Ecosystem: Good governance and effective support for Smart Specialisation

25.–26. TAMMIKUUTA

Brdo/Slovenia (SI)

EU:n Alppien aluetta koskevan strategian lanseerauskonferenssi

21.–22. HUHTIKUUTA

Lontoo (UK)

Reassessing economic development policies for regions and cities

12.–13. TOUKOKUUTA

Dubrovnik (HR)

Ensimmäinen EU:n strategia Adrianmerta ja Joonianmerta varten -foorumi

10.–13. LOKAKUUTA

Bryssel (BE)

OPEN DAYS 2016: Euroopan alueiden ja kuntien viikko

Näistä tapahtumista saa lisätietoa Inforegio sivuston aikatauluosiosta:

http://ec.europa.eu/regional_policy/fi/newsroom/events/

PYSY AJAN TASALLA

 http://ec.europa.eu/regional_policy/fi/

 www.twitter.com/@EU_Regional

 www.yammer.com/regionetwork
DG REGIO -yhteistoimintafoorumi

 www.flickr.com/euregional

 Tilaa REGIOFLASH-tiedotteemme
www.inforegiodoc.eu

 www.twitter.com/CorinaCretuEU



Julkaisutoimisto

Euroopan komissio, Alue- ja kaupunkipolitiikan pääosasto
Viestinta – Ana-Paula Laissy
Avenue de Beaulieu 1 – B-1160 Bryssel
Sähköposti: regio-panorama@ec.europa.eu
Internet: http://ec.europa.eu/regional_policy/fi/

